

# Dresdner Journal.

## Königlich Sächsischer Staatsanzeiger.

### Verordnungsblatt der Ministerien und der Ober- und Mittelbehörden.

Zeitweise Nebenblätter: Landtagsblätter, Synodalblätter, Biehungsblätter der Verwaltung der K. S. Staatschulden und der K. S. Land- und Landeskulturrentenbank-Verwaltung, Überfitten des K. S. Statistischen Landesamts über Ein- und Rückzahlungen bei den Sparkassen, Grundjährige Entscheidungen des K. S. Landesversicherungsamts, Jahresbericht und Rechnungsbuch der Landesversicherungsanstalt, Verkaufsliste von Holzplanten auf den K. S. Staatsforstrevieren.

Nr. 211.

Donnerstag, 11. September

1913.

Bezugspreis: Beim Bezug durch die Expedition, Große Zwingerstraße 16, sowie durch die deutschen Postanstalten 3 Mark vierteljährlich. Einzelne Nummern 10 Pf.

Erscheint: Werktag nachmittags. — Fernsprecher: Expedition Nr. 1296, Redaktion Nr. 14574.

Aufkündigungen: Die 1-spaltige Grundzeile oder deren Raum im Aufkündigungsblatt 30 Pf., die 2-spaltige Grundzeile oder deren Raum im amtlichen Teile 75 Pf., unter dem Redaktionsstrich (Eingangs) 150 Pf. Preiserhöhung auf Geschäftsanzeigen. — Schluß der Annahme vorm. 11 Uhr.

Auch der amtlichen Verlustliste sind bei dem Unglück der „L 1“ 14 Personen ums Leben gekommen. Rege Anteilnahme an dem schweren Unfall bekundet sich im In- und Auslande.

Das in Leipzig stationierte Zeppelin-Luftschiff „Z 5“ befand sich gestern ebenfalls in schwerer Gefahr, da es wegen heftigen Querwindes zunächst nicht in die Halle einfahren konnte und von einer Böe in die Höhe gerissen wurde. Zwei mit nach oben gerissene Soldaten wurden und waren sofort tot.

Die „Agence d'Althaeus“ verbreitet eine Erklärung, die besagt, daß die Rede König Konstantins in Frankreich mißverstanden worden sei und daß Griechenland die wertvollen Dienste und die kostbare Mitarbeit Frankreichs deutlich auseinander. Die öffentliche Meinung Griechenlands wünsche brennend, den schlechten Eindruck der Rede in Frankreich zu verwischen.

Wie es heißt, verfügt die provvisorische Regierung im Wilaat Adrianopel über 30 000 Mann Miliztruppen.

### Amtlicher Teil.

#### Ministerium des Königlichen Hauses.

Dresden, 11. September. Se. Majestät der König sind gestern 3 Uhr 51 Min. nachmittags nach hier bezw. Wachwitz zurückgekehrt.

#### Ministerium des Innern.

Se. Majestät der König haben Allergnädigst geruht, Ihrer Königl. Hoheit der Frau Prinzessin Johann Georg, Herzogin zu Sachsen, die Carola-Medaille in Gold zu verleihen.

Herr Bezirksarzt Dr. Wengler in Glauchau ist vom 18. bis mit 26. d. M. beurlaubt. Mit seiner Stellvertretung ist Herr Bezirksarzt Medizinalrat Dr. Zehlert in Chemnitz beauftragt worden.

Chemnitz, am 3. September 1913.

Die Kreishauptmannschaft.

### Nichtamtlicher Teil.

#### Bom Königlichen Hofe.

Dresden, 11. September. Se. Majestät der König nahm vormittags in der Villa zu Wachwitz die Vorträge der Herren Staatsminister und des Kabinettssekretärs entgegen.

Allerhöchsteselbst begibt sich nachmittags 6 Uhr 3 Min. ab Dresden-Krust. mit Sonderzug nach Löbau und steigt dort im Hotel Belliner Hof ab, um morgen dem Manöver der 1. Division Nr. 23 und am Sonnabend demjenigen der 3. Division Nr. 32 beizuwollen. Die Rückfahrt nach Dresden bez. Wachwitz erfolgt am Sonnabend mittags.

#### Bom diplomatischen Corps.

Dresden, 10. September. Der Königl. Niederländische außerordentliche Gesandte und bevollmächtigte Minister, Baron Gevers, ist vom Urlaub zurückgekehrt und hat die Leitung der Königl. Niederländischen Gesandtschaft in Berlin wieder übernommen.

#### Mitteilungen aus der öffentlichen Verwaltung.

Dresden, 11. September. Das gestern ausgegebene 14. Stück Sachsen enthält: Verordnung vom 25. Juli 1913 über die Versorgung bewohnter Fahrtzeuge mit Trinkwasser; Verordnung vom 9. August 1913 zur Ausführung der Erichordnung für die Binnenschifffahrt auf der Elbe; Verordnung vom 13. August 1913, die Verleihung des Enteignungsrechts zum Bau einer vollpurgierenden Bahn von Ruppershammer—Grümlitz nach Deutschneudorf betreffend; Verordnung vom 14. August 1913 über das Lohnabrechnungsverfahren der Arbeiter im Staatsverwaltungsdienst; Bekanntmachung vom 18. August 1913 wegen Änderung der Ordnung für die theoretischen Kandidateneintrittungen in Leipzig; Bekanntmachung vom 18. August 1913, den zwischen Preußen und Sachsen zwecks Herstellung einer Verbindungsahn vom Halspunkt Linz bis zur Eisenbahnlinie Altenburg—Leipzig nach dem neuen Gemeinschaftsbahnhof Leitz zu dem Vertrage zwischen Preußen, Sachsen und Sachsen-Altenburg vom 12. November 1890, betreffend die staatsrechtlichen Verhältnisse der Altenburg—Leipziger Eisenbahn, abgeschlossenen Zusavvertrag betreffend; Verordnung vom 18. August 1913 wegen Ergänzung der Ausführungsverordnung zum Viehseuchengesetzenübereinkommen zwischen dem Deutschen Reich und Österreich-Ungarn vom 26. Februar 1906; Verordnung vom 28. August 1913, betreffend die Anstellung gründliche; Kirchengesetz vom 10. Juli 1913 über Kirchengemeindeverbände; Verordnung vom 27. August 1913, die staatliche Genehmigung dieses Kirchengesetzes betreffend, sowie Verordnung vom 25. August 1913 zu weiterer Ausführung des Gesetzes vom 20. Mai 1867, die Beugung zur Aufnahme von Protokollen und zu Verglaubigungen bei Justiz- und Verwaltungsbehörden betreffend.

#### Deutsches Reich.

##### Bom Kaiserlichen Hofe.

Koblenz, 10. September. Se. Majestät der Kaiser traf in Begleitung des Fürsten von Bismarck nebst Gefolge um 8 Uhr 20 Min. aus dem Manövergelände auf dem Bahnhofe ein. Kriegervereine und freiwillige Feuerwehr bildeten Spalier. Der Kaiser schritt die Fronten ab und begab sich sodann im Automobil mit dem Fürsten nach dem drei Kilometer entfernten Jagdschloß Promnitz. Donnerstag trifft der deutsche Botschafter in London, Fürst Lichnowsky, als Jagdgast auf Schloß Promnitz ein.

##### Alle politische Nachrichten.

Berlin, 10. September. Zu der Verleihung des deutschen Konsuls Schlieben in Belgrad wird dem Berichterstatter der „Kölner Zeit.“ bestätigt, daß die Behauptung, der Konsul werde verlegt, weil Österreich-Ungarn seine Abberufung fordere, unhaltbar ist. Österreich-Ungarn hat eine derartige Abberufung nicht gestellt. Die Gründe für die seit längerer Zeit geschlossene Verleihung liegen innerhalb des Gebietes unseres auswärtigen Dienstes. Es ist eine Verhinderung des Sachverhalts, wenn man den Konsul als Opfer der Unzufriedenheit einer ausländischen Macht hinzustellen sucht und gegen die deutsche Regierung Vorwürfe erhebt, weil sie ihre Beamten angeblich gegen fremde Unzufriedenheit nicht genügend schützt.

Im Geschäftsbereiche des Ministeriums der Finanzen. Bei der Lotterie-Verwaltung. Angestellt: Stadtgendarmerie II bei der Polizeidirektion Dresden als Diener bei der Lotterieverwaltung.

Weiterführende Bekanntmachungen erscheinen auch im Aufkündigungsblatt.

### Der Untergang des „L 1“.

Die amtliche Darstellung des Unglücks.

Über das Unglück bei Helgoland geht uns folgende amtliche Darstellung zu:

Berlin, 10. September. Nachdem das Luftschiff „L 1“ bereits erfolgreich an einigen Übungen der Hochseeflotte teilgenommen hatte, lief es am 9. September um 1 Uhr 30 Min. nachmittags wieder aus seiner Halle bei Flugbättel aus. Die Wetterarten wurden vorher eingesehen, ein Pilotballon aufgelassen und Erkundigungen über das Wetter in Helgoland und bei der Flotte eingezogen, was auch im Verlaufe der Übung wiederholte wurde. Das Wetter war gut, und nach den eingezogenen Erkundigungen bestanden für den erfahreneren und vorsichtigen Führer des Luftschiffes keine Bedenken gegen das Auslaufen. Auf See wurde später bedeckter Himmel und leichter Regen angetroffen, außerhalb Helgolands wurde es unrichtig und dann sehr plötzlich außerordentlich heftige vertikale und horizontale Stürme mit schweren wellenbrechenden Regengüssen ein. Hierdurch wurde das Schiff festig in vertikaler Richtung um mehrere hundert Meter hin- und hergeworfen und schließlich trotz Ruderlegens und ausgiebigster Abgabe aller Ballastmittel sowie aller sonstigen beweglichen und abnehmbaren Gegenstände mit der Spitze auf die Wasseroberfläche herabgeworfen, wobei es durch den heftigen Anprall mehrfach in der Mitte durchbrach und ins Innern gesetzt. Die Trümmer hoben dann in dem inzwischen aufgelaufenen starken Seegang noch eine halbe Stunde vermöge des Gasinhals der Sellen geschwommen. Eine Viertelstunde nach dem Unfall war S. M. S. „Hannover“ und der Fischdampfer „Orion“ aus Seestraße an der Unfallstelle und retteten sechs Personen der Besatzung, die bereits namhaft gemacht worden sind, durch ihre Boote. Als bald kamen weitere Schiffe und Torpedoboote hinzu, welche die Unfallstelle die ganze Nacht über und im Laufe des heutigen Tages weiter absuchten; dabei wurde der Bootsmannsmaat Baumann im leblosen Zustand treibend aufgefischt. Die Wiederbelebungsversuche waren ohne Erfolg. Die Offiziere sowie die gefallene Besatzung des Luftschiffes haben bis zum letzten Augenblick in vorbildlicher Pflichterfüllung alles getan, was zur Abwendung der Katastrophe geschehen konnte. Das Luftschiff hatte keineswegs eine lange Fahrt hinter sich und war sehr reichlich mit Brennstoff und Ballast versehen. Es hatte vor der Absicht von Cuxhaven den Gasvorrat voll aufgefüllt und hatte sich die ganze Zeit bis zum Eintritt des Unglücks seiner weitgehenden Handlungsfreiheit entsprechend in der von ihm selbst als günstig gewählten Höhe von etwa 500 m gehalten. An Bord befanden sich 20 Personen. Von einer Überlastung des Luftschiffes kann um so weniger die Rede sein, als ein Teil der lediglich für den Krieg bestimmten Ausrüstung nicht an Bord war. Es handelt sich mithin bei dem Unfall weder um ein Versagen der technischen Einrichtungen, noch um Ballastmangel oder Gasverlust, sondern um das unvorhergesehene Zusammenstoßen ganz ungewöhnlich ungünstiger Witterungserscheinungen, also um höhere Gewalt. An der Einschätzung des starken Lustschiffes als Kriegsinstrument wird durch den Vorfall nichts geändert.

Die Unfallstelle befindet sich, wie gemeldet wird, etwa 20 Seemeilen nordwestlich von Helgoland auf 40 m Wassertiefe. Über die Bergung des Luftschiffes ist noch keine Entscheidung getroffen.

#### Die Toten.

Berlin, 10. September. Amtliche Verlustliste des „L 1“. Tot: Korvettenkapitän Meying, Kapitänleutnant Hanne, Oberleutnant Feyr. v. Walzahn, Marineingenieur Wöhner, Steuermann Zimmermann, Obermaschinistenmaate Luz, Müller, Adam, Maschinistenmaate Bruder, Strobl, Oberfunkermaat Pahlke, Signalmäte Kürschnér, Bootsmannsmaate Menge und Baumer.

Hamburg, 10. September. Von dem mit dem Luftschiff „L 1“ Bergungslüften wurde heute vormittag bei Cuxhaven Korvettenkapitän Meying aufgetrieben. Von einem Fischerfutter wurden aufgefischt Kapitänleutnant Hanne, Obersignalmaat Pahlke, Obersignalmaat Müller und die bereits genannten Signalmäte Kürschnér und Bootsmann Menge.

#### Heimkehr der Überlebenden.

Hamburg, 10. September. Die sechs Überlebenden von dem Marineluftschiff „L 1“ sind heute abend von Cuxhaven her auf dem biesigen Hauptbahnhofe eingetroffen, wo die bei der Marine-Luftschiffabteilung in Brieselang anwesenden Offiziere sowie einige

Dekoffiziere und Unteroffiziere sich eingefunden hatten. Auch Senator v. Verenbergs-Göhrer und Angehörige der Geretteten waren anwesend. Unter dem Eindruck der Katastrophe war die Begeisterung ernst und bewegt. Es machte einen ergreifenden Eindruck, als die Unteroffiziere ihre geretteten Kameraden unter die Arme nahmen, um sie den Bahnhof entlang zum Ausgang zu führen.

Groningen, 10. September. Wie einer der Geretteten von „L 1“ erzählt, suchten sich die meisten Teilnehmer an der Unglücksfahrt durch Abpringen zu retten. Das schwere Lebewesen hinderte sie am Schwimmen. Die Geretteten halten sich jedoch 40 Minuten an den Trümmern des Luftschiffes festgestalten.

#### Teilnahme im In- und Auslande.

Berlin, 10. September. Prinz Heinrich von Preußen hat an den Admiral v. Tarpitz aus Anlass des Unfalls des Luftschiffs „L 1“ folgendes Telegramm gerichtet:

Bedauert tiefe den Verlust so vielen treuer Kameraden und Mannschaften. Möge diese Katastrophe aber uns wertvolle Erfahrungen bringen für die Weiterentwicklung unserer Luftschiffe.  
(ges.) Prinz Heinrich.

München, 11. September. Der Prinz-Regent Ludwig hat an Se. Majestät den Kaiser aus Anlass des Helgoländer Luftschiffunglücks aus Hohenwangen folgendes Telegramm gerichtet:

Die Nachricht, daß das Marinelaufschiff „L 1“ bei Helgoland einem Orkan zum Opfer gefallen ist, hat mich aufs tiefste bewegt. Erinnere ich mich doch noch lebhaft der Besichtigung des imposanten Luftschiffs, zu der Du mir im heurigen Frühjahr in Johannisthal Gelegenheit gabst. Zur inniger Anteilnahme verlange ich den Tod des mir von dieser Besichtigung her persönlich bekannten Führers, Kapitänleutnant Hanke, und all der Männer, die in getreuer Pflichterfüllung ihr Leben verloren haben.

Ludwig.

Rom, 11. September. Der König hat dem Deutschen Kaiser telegraphisch sein Beileid zum Untergange des Luftschiffs „L 1“ ausgesprochen.

Laoncourt, 10. September. Präsident Poincaré hat bei der Ankunft im heutigen Lager das Luftschiffunglück bei Helgoland erfahren und Sr. Majestät dem Kaiser telegraphisch sein Beileid ausgesprochen.

Kopenhagen, 10. September. Der Verteidigungsminister hat in einem Telegramm an das deutsche Reichsmarineamt die Teilnahme der dänischen Marine aus Anlass des Unglücks des deutschen Marinelaufschiffes ausgeschlossen.

Hamburg, 10. September. Dem Senat ist auf das Beileidstelegramm, daß er aus Anlass des Verlustes des Marinelaufschiffes „L 1“ an Sr. Majestät den Kaiser gerichtet hatte, folgendes Antworttelegramm gegangen:

Vad Salzbrunn, 10. September.

Ich danke dem Senat für den Ausdruck seiner Teilnahme bei dem erschütternden Verlust des Luftschiffes. Die braven Kameraden, die dabei zugrunde gingen, verdienen in die Ehrentafeln der Marine eingetragen zu werden. Wilhelm I. R.

Der Unfall im Urteil der englischen Presse.

London, 11. September. Die „Times“ schreibt: Es besteht kein Grund, daß Unglück von Helgoland anders anzusehen, als einen regelrechten Betriebsunfall in der Luftschiffahrt. Wir haben noch keine Erfahrungen mit Luftschiffen, die weite Strecken über dem Meer zurücklegen. Sobald wir eine Luftstation besitzen, werden wir gelegentliche Unfälle derselben Art zu erwarten haben. — „Daily Telegraph“ sagt: Man empfindet in England rückhaltlose Teilnahme für die deutsche Nation und Kummer über den Untergang der tapferen Leute. Das Unglück wird in Deutschland um so gewichtigeren Eindruck machen, als es sich zu einer Zeit ereignete, in welcher der unbedingte Erfolg nahe zu sein schien. Jedermann wird mit Deutschland empfinden, aber niemand wird erwarten, daß es seinen Eifer vermindern wird, auf dem Pfad fortzuschreiten, den es sich vorgezeichnet hat. — „Daily Chronicle“ sagt: Die deutsche Nation wird die Teilnahme aller Böller haben. Das neue Unglück vor Helgoland liefert einen neuen Beweis, daß Graf Zeppelin, wosfern er nicht auf ganz falscher Grundlage arbeitet, Schwierigkeiten gegenübersteht, die von einer Lösung noch weit entfernt sind. — Der „Standard“ berichtet ebenfalls das Unglück und meint: Nicht weniger als 14 tapfere Offiziere und Mannschaften der deutschen Wehrmacht haben die große Zahl der Opfer der Luftschiffahrt vermehrt. Alle Ehre gebührt ihnen und den anderen unerschrockenen Pionieren der neuesten praktischen Wissenschaft. Was diese ichneralische Erfahrung lehrt, sollte sehr beachtet werden, nämlich, daß die Entwicklung der Luftschiffe im Auftrieb nicht gleichem Schritt gehalten hat mit den Flugzeugen, die schwerer als die Luft sind.

#### Um Balkan.

#### Um Thrazien.

#### Die Verhandlungen.

Konstantinopel, 10. September. Gestern abend um 9 Uhr fand eine private Besprechung zwischen den türkischen und bulgarischen Delegierten statt, die bis 11 Uhr nachts dauerte. Nach Mitteilungen von bulgarischer Seite wurden die Grenzstreife und die übrigen Fragen erörtert. Jede Partei entwidete ihren Standpunkt, ohne bisher von ihren Vorschlägen abzugehen.

#### Provisorische Regierung.

Konstantinopel, 10. September. (Meldung des Wiener R. R. Teleg.-Korresp.-Bureaus.) Der Chef der provisorischen Regierung des westlichen Teiles des Vilajets Adrianopel, Ulema Hafiz Salih, ist mit acht Mitgliedern der Regierung, unter denen sich ein Griech befindet, heute hier eingetroffen. Die provvisorische Regierung soll über eine gut organisierte Miliz von 30000 Mann verfügen.

#### Des Oberstkommandierenden Abschied von den rumänischen Truppen.

Bukarest, 10. September. Prinz Ferdinand von Rumänien erließ einen Tagesbefehl an die Truppen, in dem er der Armee den tiefen und lebhaften Dank ausdrückt und dann sagt:

Die Truppen kehren in die Heimat zurück mit der Überzeugung, ihre Pflicht voll erfüllt und das Ansehen des Landes gehoben zu haben. Die Truppen bewiesen durch ihre Begeisterung im Augenblick der Mobilisierung Überstandskraft und Entzag, während der schwierigen Marche Mannesucht und haben sich des Vertrauens des Königs als würdig gezeigt. Die Grinnsung an die Opfer der grausamen Krankheit, die hoffnungsvolle Leben zerstörte, wird unserem Herzen unvergänglich bleiben.

#### Albanische Fragen.

Bologna, 10. September. Auf fortgesetzte einschlägige Nachrichten von Übergriffen der Griechen gegen die albanische Bevölkerung Janinas, sowie der noch strittigen Grenzgebiete Süditaliens beschloß eine Versammlung die Abfassung von Protesttelegrammen an die Großmächte. Die Teilnehmer zogen sodann vor das österreichisch-ungarische Konsulat und brachten ein Hoch auf Österreich-Ungarn aus. Auch vor dem italienischen Konsulat veranstalteten sie eine Sympathiekundgebung.

#### Albaner gegen Montenegriner.

Cetinje, 10. September. Eine Bande von Angehörigen der Stämme Hoti und Gruzi besetzte die Höhen östlich von Tuzi, töte einen Montenegriner und verwundete zwei. Es herrscht großer Erregung in Tuzi.

#### Rumänische Minister auf der Urlaubsfreizeit.

Wien, 10. September. Der hier weilende rumänische Minister des Innern Take Jonescu, der gestern eine längere Unterredung mit dem Grafen Berchtold hatte, wird morgen zur Fortsetzung seines Urlaubs von hier nach Italien reisen, um erst in ungefähr einem Monat nach Bukarest zurückzukehren. Wie uns der Minister mitteilt, wird der rumänische Ministerpräsident Majorescu, der gegenwärtig in Sinaia sich aufhält, in ungefähr zehn Tagen seinen Urlaub antreten und sich zu mehrwöchigem Aufenthalt nach dem Taurus begeben. Auf der Rückreise wird der Ministerpräsident Gelegenheit nehmen, mit dem Grafen Berchtold in Wien zusammenzutreffen und mit demselben die Ergebnisse des Balkankrieges mit Rücksicht auf die Beziehungen zwischen Österreich-Ungarn und Rumänien zu besprechen.

#### Alte Nachrichten.

Sofia, 10. September. Der König hat einen Erlass veröffentlicht, daß er angeblich der Demobilisierung der bewaffneten Macht des Landes das Generalkommando über die operierende Armee niederlege.

#### Ausland.

#### König Konstantins Berliner Rede.

Mitverständnisse. — Keine Spur gegen Frankreich.

Paris, 11. September. Die Agence Havas meldet aus Athen vom 10. d. R.: Der Minister des Äußern Panas hat einem Vertreter der Agence Havas folgende Erklärungen über die vom König Konstantin in Berlin gehaltene Rede gegeben: Ich verstehe das Gefühl, das gegenwärtig einen Teil der öffentlichen Meinung Frankreichs beherrscht, sicherlich infolge eines für uns betrüblichen Misverständnisses. Es würde ein Trost für uns sein, zu hören, daß das Misverständnis beseitigt ist. Der König hat inmitten von Generalen in einer besonderen Umgebung gesprochen und eine militärische Rede ohne jede Beziehung zur Politik gehalten. Eine gegen Frankreich gerichtete Ansicht würde von der griechischen Nation nicht genehmigt werden, die einmütig der Großmacht Frankreich dankbar ist für die Dienste, die sie ihr insbesondere in der letzten Zeit geleistet hat.

Athen, 11. September. Die Agence d' Athènes verbreitet folgende Erklärung: Die Presse und die öffentliche Meinung sind lebhaft erregt von dem Misverständnis, das die Antwort des Königs Konstantin auf die Rede des Deutschen Kaisers hervorgerufen hat. Griechenland wird niemals die großen Dienste, das Wohlwollen und die kostbare Mitarbeit vergessen, die Frankreich jederzeit Griechenland geleistet hat, und ebensoviel die Dienste des Generals Gydouz sowie der französischen Militärmision. Die Presse weist nachdrücklich darauf hin, daß man den Worten des Königs nicht die Bedeutung beilegen dürfe, die man ihnen in Frankreich beigelegt. Der König habe nur von dem Werke der griechischen Armee gesprochen, und zwar zu dem Generalstabe, der seine militärische Erziehung in Deutschland leitete. Die öffentliche Meinung wünscht brennend, den schlechten Eindruck zu verwischen, der durch dieses ungünstige Misverständnis hervorgerufen wurde, daß sich keineswegs gegen Frankreich richtet.

#### Marotto.

#### Die Spanier im Kampfe.

Barache, 10. September. Die am 8. September von Arzila abgegangene Kolonne wurde von Austrandschen angegriffen. Sie antwortete mit einer starken Beschleierung. Von den Spaniern wurde ein Leutnant und ein Soldat verwundet. Eine andere Kolonne, die von Barache nach Jenis und Tarnida marschierte, wurde, nachdem sie die Nacht in dem Dorf Xiar verbracht hatte, gestern morgen von Austrandschen angegriffen, die auf unzugänglichen Höhen eine Stellung eingenommen hatten. Von den Spaniern wurde ein Hauptmann und ein Soldat getötet, ein Hauptmann, zwei Sergeanten und vier Soldaten verwundet. Der Feind erlitt zahlreiche Verluste und floh, indem er zahlreiche Tote und zwei Gefangene zurückließ.

Tetuán, 10. September. In einer Beratung aller Generale über die Lage, die gestern unter Vorsitz des Generals Marinas stattfand, waren alle einig in der Ansicht, daß die Verbindung Tetuáns mit Ceuta um jeden Preis gesichert werden müsse.

#### Der Zwischenfall von Nanking.

Peking, 10. September. Die japanische Gesandtschaft ist von Tokio aus angewiesen worden, der

chinesischen Regierung die in Verbindung mit dem Vorfall in Nanking gestellten Forderungen zu unterbreiten. Die Gesandtschaft bezeichnet die Forderungen als überaus mäßig.

#### Alte politische Nachrichten.

Cairo, 10. September. Einige Eingebohrte sind als Mitglieder einer geheimen Gesellschaft in Bagdad verhaftet worden. Sie werden terroristischer Umrüste beschuldigt.

#### Heer und Marine.

##### Kaisermanöver.

##### Mannverschluß.

Freiburg i. Schles., 10. September. Die rote Brigade, die in Reserve stand und dann den Gegenvorstoß machte, war nicht die 22. sondern die 21. Brigade von der 11. Division. Die roten Anschlußtruppen auf dem linken Flügel des roten VI. Korps standen in der Linie Leutmannsdorf — Heidelberg, sodass zwischen ihnen und dem linken Flügel des Korps eine Lücke war. Die gestern abend angelangten letzten Teile der 43. blauen Division sind bei Voegendorf gelandet worden. Nachdem die 77. blaue Brigade in Besitz des Kreischauberges gekommen war, konnte Rot unter konzentrischen Feuer genommen werden, sodass die 21. rote Brigade und die 6. rote Kavalleriedivision in der Richtung auf Kreisau zurück mußten. Zugewichen war die 78. blaue Brigade, die um 5 Uhr früh von Voegendorf aufgebrochen und zu einem umfassenden Angriff gegen den linken Flügel der roten 12. Division angefeuert war, nach sehr beschwerlichem Marsch durch Gebirgsgebäude am Waldrande westlich von Ludwigsdorf erschienen, während gleichzeitig die Anschlußtruppen des blauen rechten Flügels gegen Leutmannsdorf vorgingen. Der Kommandierende des roten VI. Korps entschloß sich, die 12. Division mit dem rechten Flügel auf Glashütte, mit dem linken auf Neidhof zurückzunehmen. Blau hatte also die Lücke zwischen dem VI. Korps und den linken roten Anschlußtruppen durchbrochen. Die 11. rote Division auf dem rechten Flügel hat sich gehalten. Um 1/2 Uhr wurde das Manöver abgebrochen. Sr. Majestät der Kaiser äußerte sich über die Leistungen beider Armeekorps voll befriedigt. Der Kaiser begrüßte bei der Kritik die fremdeherlichen Offiziere. Zum Frühstück bei Sr. Majestät in Salzburg sind die Generalababschläge Frtz. v. Höglendorff und Pollini geladen.

##### Gute Ausbildung.

Freiburg in Schlesien, 10. September. Die Abbeförderung der Truppen, soweit nicht nahe Garnisonen durch Südmärkte erreicht werden können, erfolgt erst nach dem Ergebnis des taktischen Ausgangs. Die Ausbildung hat ausgezeichnet funktioniert durch alle Organe, Kavallerie, Luftschiffe, Flieger und Infanterie. Zum Beispiel war die Ausladung der 43. blauen Division der roten Partei durch Flieger bekannt. Die gegenseitigen Lügen wurden überhaupt vollkommen erkannt. In dem besten Dichte zeigte sich die schnelle Entschlußkraft der Unterführer. An den heutigen Kämpfen nahm Z 5 aus Leipzig teil, welcher der Manöverleitung unterstand.

##### Kaiserliche Anerkennung.

Breslau, 10. September. Die „Schlesische Zeitung“ bringt den Erlass Sr. Majestät des Kaisers an den kommandierenden General des VI. Armeekorps, General der Inf. v. Pritzelwitz, in dem es heißt:

Aus dem Verlaufe der diesjährigen Manöver habe Ich die Überzeugung gewonnen, daß das Armeekorps großen Aufgaben in erster Zeit gewachsen sein wird. Die Truppen haben überall vorzülliche Leistungen gezeigt und damit meine Erwartungen voll entprochen. Für diesen Erfolg kriegsmäßiger Ausbildung spreche Ich Ihnen, sowie allen Generälen, Kommandeuren und Offizieren Meine uneingeschränkte Anerkennung aus. Ich erachte Sie, dies unter dem Ausdruck Mein Königlichen Dankes weiter bekanntzugeben und zugleich die Massen für ihre brave Haltung zu belohnen.

Des Kaisers Dank an die Provinz Schlesien.

Breslau, 10. September. Der Oberpräsident der Provinz Schlesien bringt folgenden Erlass Sr. Majestät des Kaisers und Königs zur öffentlichen Kenntnis:

Meine Schlesier haben Mich und die Kaiserin und Königin, Meine Gemahlin, aus Anlass der großen Parade des VI. Armeekorps und der vor Mir abgehaltenen Manöver allerorten in edler Freude und hoher Begeisterung bewillkommen. Insbesondere die festlichen Veranstaltungen Meiner Haupt- und Residenzstadt Breslau für Ihren Empfang und die jubelnden Freuden der Einwohnerschaft eine liebvolle Unabhängigkeit und treue Treueität an Mein Haus. Unseres Dankes dafür will Ich die Bewohner der Provinz hiermit nochmals versichern. Besonders hat es Mich auch erfreut, daß bei der Parade am 29. August Meine alten Soldaten und die Angehörigen des Sanitätskolonnen Mir in so überaus stattlicher Zahl Ihren Gruß entboten. Ich danke den wackeren Männern herzlich für diese Bekundung ihrer patriotischen Gesinnung. Und den Mir erstatteten Meldungen über die Unterklasseverhältnisse während des Manövers habe Ich zu Meiner Begeisterung erlebt, daß trotz der eheblichen Anforderungen infolge der gedrängten Unterbringung zweier Armeekorps den Truppen von der Bevölkerung überall eine freundliche und fröhliche Aufnahme zuteil geworden ist. Allen Beteiligten spreche Ich hierfür Meine Anerkennung und Meinen Dank gern aus und beauftrage Sie, dies der Provinz folglich bekannt zu geben.

Vad Salzbrunn, den 10. September 1913.

(ges.) Wilhelm R.

##### Z V in Gefahr.

w. Leipzig, 10. September. Das Luftschiff „Z V“, das nach sehr schwieriger Fahrt aus dem Wandsbergelande nach 1/2 Uhr hier gelandet war, konnte wegen des starken Querwindes nicht in die Halle gebracht werden und wurde von 150 Mann gehalten. Bislang sah eine heftige Welle ein, wodurch das Luftschiff in die Höhe getrieben wurde. Es gelang, die Motoren wieder anzuwenden und dadurch das Fahrzeug vor dem Untergang zu retten. Vier Soldaten

hatten die Halteleile nicht rechtzeitig losgelassen und wurden mit in die Höhe gerissen. Ein Sergeant konnte noch abgesetzt werden, während ein zweiter Soldat in die Winkel hineingezogen wurde. Die beiden anderen fügten aus einer Höhe von etwa 150 m ab und waren sofort tot. Die Verunglückten sind der Soldat Freiherrnhausen von der Luftsicherheitsabteilung und der Kanonier Höller von der 3. Batterie des Feldartillerieregiments Nr. 77. Um 6 Uhr 10 Min. wurde das Luftschiff in der Halle geborgen. Die Leichen wurden ins Garnisonssargatt gebracht.

#### Die französischen Manöver.

**Casselkriegsmanöver.** 10. September. Die großen Manöver dieses Jahres, die morgen anfangen und an denen 10000 Mann teilnehmen, werden bis zum 17. September in dem Bereich Aisch-Ungers-Montauban-Toulouse in einer sehr hügeligen und verhältnismäßig wenig bewaldeten Gegend stattfinden. Die Manöver werden von General Joffre geleitet werden. Die blaue Nordarmee wird von General Pau und die rote Südarmee von General Chomé geführt werden.

#### Kleine Nachrichten.

**Berlin.** 10. September. Das "Militärmagazinblatt" meldet: Se. Königl. Hoheit Prinz Waldemar von Preußen, Oberstleutnant im 1. Gardegarde-Regiment zu Fuß unter Stellung à la suite des Regiments zum Hauptmann und gleichzeitig in dem Verhältnis à la suite der Marine zum Kapitänleutnant befördert.

**London.** 10. September. Kapitän Hensel ist als Nachfolger des Kapitäns Wagon zum Marinattache bei der englischen Botschaft in Berlin ernannt worden.

**Savannah.** 11. September. Auf dem amerikanischen Torpedoboot "Craven" platzte der Kessel. Zwei Personen der Besatzung wurden getötet und drei verwundet.

#### Arbeiterbewegung.

**Budapest.** 10. September. Auf einer Versammlung von Arbeitern wurde gestern bekannt gegeben, dass in Budapest und in den Vorstädten etwa 60000 Personen arbeitslos sind. Die sozialdemokratische Partei verlangt von der Regierung und der Stadtverwaltung die Einführung von Rottabardsystem.

**Dresden.** 10. September. Der für den 12. d. M. angekündigte allgemeine Auftand der Bergarbeiter wird nicht stattfinden, da die Bergarbeiter im Prinzip den Minimallohn zugestanden haben und mit den Arbeitern übereingekommen sind, die Regierung auf gesetzliche Festlegung dieses Minimallohnes zu erufen. Die zurzeit ausständigen Arbeiter werden die Arbeit wieder aufnehmen.

#### Jubiläum des Königl. Schwesternhauses in Hubertusburg.

Am 9. September beging das Königl. Schwesternhaus in Hubertusburg die Feier seines 25jährigen Bestehens. Am Vormittag fand ein Festgottesdienst statt, dem die meisten Direktoren der sächsischen Heil-, Pflege- und Erziehungsanstalten und viele andere Ehrengäste sowie eine große Anzahl von Schwestern aller staatlichen Anstalten bewohnten. Den Höhepunkt bildete der Festakt, der in dem Hubertushaus abgehalten wurde, einem herzlichen Überreste der Glanzzeiten des Schlosses. Ihre Königl. Hoheit die Frau Prinzessin Johann Georg besuchte dann unter Führung des Herrn Ministerialdirektors Geh. Rates Heine das Schwesternhaus und begrüßte die anwesenden Schwestern, indem sie allen die Hand reichte und viele durch Zusprachen auszeichnete. Ein geselliges Beisammensein mit Aufzehrungen aus der wechselvollen Geschichte des Schlosses Hubertusburg beschloß den von herlichem Sonnenschein begünstigten Tag der alten Teilnehmer und besonders den Schwestern unvergleichlich blieben wird.

Se. Exzellenz der Herr Minister des Innern, Staatsminister Graf Balthasar v. Eckstädt redete die Schwestern mit folgenden Worten an:

Liebe Schwestern! Sie feiern heute das 25jährige Jubiläum Ihrer Schwesternschaft, das heißt, Sie wollen sich heute der Tatsache erinnern, daß das Ministerium vor 25 Jahren den an den verschiedenen Landesanstalten angestellten Pflegedienst dieser Organisation gegeben hat, die auf dem christlichen Bekenntnis aufgebaut alle Mitglieder als ein einiges Band umfassend und ihnen Kraft und Rückhalt bei dem schweren Kampf geben soll, den Sie sich selber erwählt haben.

Es ist sonst nicht üblich, daß die Regierung 25jährige Jubiläen beachtet, vor allem dann nicht, wenn sie nur dem Vergnügen und der Freizeitung oder der Selbstverherrlichung dienen. Die Regierung weiß aber, daß die schlichte Heier, die uns heute verbindet, einen Zweck gewidmet ist. So gern und freudig ich daher jetzt die Pflichten rühmend hervorheben muß, die von der Schwesternschaft in den vergangenen 25 Jahren erfüllt wurden, so gern ich dies in Gegenwart Ihrer Königl. Hoheit die Frau Prinzessin ausspreche, die uns heute die Ehre ihres Besuches schenkt, so will ich doch Lob und Anerkennung nicht ausschließlich in den Mittelpunkt dieser Heier stellen. Wir brauchen gewiß zu unserer Berufsfreiheit die Zuständigkeit unserer Vorsteher mit unserer Arbeit. Aber den schlichten Loben schöpfen wir doch erst aus dem Bewußtsein, einer hohen Aufgabe zu dienen, in deren immer vollkommenen Erfüllung wir selber wachsen und stark werden an unserem inwendigen Menschen. Und darin liegt ja das Geheimnis, daß wir in der schweren Arbeit auch den reichsten Segen finden.

Sie wollen nun bei dem heutigen Jubiläum dankbar des Segens gebeten, der Ihnen aus Ihrer gemeinschaftlichen Arbeit zugeschenkt ist. Und aus diesem Bewußtsein werden Sie zweifellos einen bleibenden Gewinn von dem Jubiläum davontragen. Der Gewinn wird aber um so größer sein, je lebendiger und inniger das Gefühl der Gemeinschaft ist, welche die Schwesternschaft verbüdet.

Gewiß, schon die einzelne, aus christlicher Nächstenliebe entstehende Handlung erfüllt den, der sie tut, mit hoher Besiedigung. Aber stärker und nachhaltiger wird unsere Lebensfreude, wenn wir uns in unserer Berufsfreiheit getragen wissen von einer Gemeinschaft, mit der uns das gleiche hohe Ziel verbindet. Und diese Gemeinschaft besitzen Sie in der Schwesternschaft. Die Schwesternschaft gibt Ihnen das Gefühl, mit Ihnen Berufsgenosse in der Nachfolge unseres Heilands und in der Ausübung der christlichen Nächstenliebe Hand in Hand zu gehen und

hand in hand zu arbeiten. Je größer die hieraus entspringende Berufsfreiheit ist, um so eher wird aus Ihrem Lebensglück auch ein Sonnenstrahl überspringen auf das dunkle Schicksal der armen Kranken, die Ihren Todtent am Krankenbett sind. Und so wird die Organisation der Schwesternschaft den doppelten Zweck erfüllen, den Schwestern und den armen Kranken zum Segen zu gereichen. In dieser Hoffnung wollen wir das Jubiläum feiern, in dieser Hoffnung spreche ich Ihnen meinen Glückwunsch aus.

Das Ministerium hat aber geglaubt, das heutige Jubiläum zum Anlaß nehmen zu sollen, den Charakter der Schwesternschaft äußerlich hervorzuheben. Mit Genehmigung Se. Majestät des Königs hat es beschlossen, der jeweiligen Oberin des kleinen Schwesternhauses ein silbernes Kreuz zu verleihen, das sie als Zeichen ihres Amtes an ihrer Kette zu tragen hat. Möchte die Schwesternschaft in diesem ersten Zeichen eine Anerkennung für die von ihr geleisteten treuen Dienste erbliden, zugleich aber auch eine Wohnung auszuwählen in der treuen Pflichterfüllung auch dann, wenn dem einzelnen Gliede zwischen schwere Stunden kommen, in denen ihm die übertragene Aufgabe als ein ihm von Gott auferlegtes Kreuz erscheinen mag. In diesem Sinne überreicht die Amteschreiberin der Oberin, zugleich in der Erwartung, daß die jeweilige Trägerin dieses Kreuzes den anderen Schwestern ein Vorbild treuer Pflichterfüllung und christlicher Geduld und Nächstenliebe sein möge.

Nach Schluss seiner Ansprache überreichte Se. Exzellenz der Oberin des Schwesternhauses ein an silberner Kette hängendes großes silbernes Kreuz.

Darauf überreichte Dr. Geh. Konziliariusat v. Zimmermann den Gruß des Evangelisch-lutherischen Landeskonsistoriums und betonte die Bedeutung der Frauenarbeit und der ärztlichen Wissenschaft für die Krankenpflege, sowie die hervorragende Bedeutung des sächsischen Staates auf diesem Gebiete. Dr. Geh. Medizinalrat Dr. Günther-Hubertusburg, beglückwünschte als Vertreter der sächsischen Amtsstabsbeamten die Jubilarin und Dr. Regierungsrat Böttcher-Braunsdorf begrüßte im Namen der Schwesternheimvorsther und auswärtigen Schwestern das Schwesternhaus und deren Rektor.

Ihre Königl. Hoheit die Frau Prinzessin Johann Georg besuchte dann unter Führung des Herrn Ministerialdirektors Geh. Rates Heine das Schwesternhaus und begrüßte die anwesenden Schwestern, indem sie allen die Hand reichte und viele durch Zusprachen auszeichnete. Ein geselliges Beisammensein mit Aufzehrungen aus der wechselvollen Geschichte des Schlosses Hubertusburg beschloß den von herlichem Sonnenschein begünstigten Tag der alten Teilnehmer und besonders den Schwestern unvergleichlich blieben wird.

#### Kirchliche Feste zu Dresden 1913.

##### III. (Schluß)

Die Kirchlichen Septemberfeiern schlossen, wie schon gestern mitgeteilt wurde, mit der 94. Jahressieger des Evangelisch-lutherischen Sächsischen Hauptmissionsvereins, die in den Rahmen eines Festgottesdienstes in der Frauenkirche gefeiert war. Dr. Superintendent Reimer (Röhlisch) hielt unter Zugrundelegung von Lukas 17. 11 f. eine markante Missionspredigt. Darauf erstaute Dr. Prof. Dr. Otto den Jahressieger, aus dem wir folgendes entnehmen:

Im Kalenderjahr 1912 sind an Gaben rund 19500 M. 3000 M. weniger als 1911, eingegangen. Im ganzen sind im vergangenen Jahre einschließlich der direkt in Leipzig eingezahlten Beiträge im vergangenen Jahre rund 24800 M. — 21000 M. weniger als 1911 — für die Heldenmission aus Sachsen eingegangen. Die Ephoriekasse betrug ziemlich 38000 M., während sie in diesem Jahre beinahe 41500 M. ergeben hat. Die freiwillige Kirchenkasse am Sonntag Novate brachte 13000 M. gegenüber 9800 M. in diesem Jahre. Der gegenwärtige Stand der Leipziger Mission in den drei Missionsheldern Indien, Britisch- und Deutsch-Ostafrika ist folgender: In Indien ist die Seelenzahl auf 22142 gestiegen, womit die Zahl 22000 zum erstenmale überschritten ist. 409 Heiden wurden getauft. Diesem erfreulichen Zwachs steht aber auch ein doppelter Verlust durch Auswanderung und Abschaffung gegenüber. In 311 Schulen wurden 13300 Schüler und Schülerinnen unterrichtet. 32 Missionare seien 15 Schwestern, 29 indische Pastoren, 87 Katedraten und 700 einzogene Lehrer und Lehrerinnen zur Seite. Leider sind diese Kräfte, wie aus den Missionserichten hervorgeht, noch nicht ausreichend, um die Arbeit in so beschäftigter Weise zu tun, als man wünschte. In der Kamabmission in Britisch-Ostafrika liegen die Verhältnisse trotz aufopfernder Arbeit leider sehr unglücklich. Die Seelenzahl ist von 65 auf nur 88 gesunken. Das ist der Erfolg von fast 25jähriger Arbeit! Dieser Misserfolg ist aber in der Hauptfrage dem Umstände zuzuschreiben, daß die Lambo, die Bewohner von Usumba, in Reichthum und Wohlstand versunken sind und deshalb dem Eingang des Evangeliums Trost bieten. Ihre zum Christentum übergetretenen Stammesgenossen nennen sie "verdorbene Leute". Aber auch der Islam ist hier, wie in Deutsch-Ostafrika, ein Feind des Evangeliums. Weit günstiger liegen die Missionsergebnisse in Deutsch-Ostafrika. 548 Heiden wurden getauft, darunter auch solche, die im Heidentum alt und grau geworden sind. Die Seelenzahl ist von 2120 auf 2729 gestiegen. Die Durchschnittszahl der Gottesdienstbesucher betrug auf den 12 Stationen ziemlich 9000. 23 europäische Missionare und 5 Missionarschwestern sind dort in Arbeit. In 87 Schulen wurden 8000 Schüler und Schülerinnen unterrichtet. In den drei vorhandenen örtlichen Missionsschulen kam eine weitere am Meer hinzu. Auf einem vorgehobenen Posten in Tzambo wird eine neue Station gegründet.

Wirst man einen Rückblick auf die diesjährigen Kirchlichen Septemberfeiern, so kann man wohl sagen, daß sie ihren Zweck erfüllt haben.

#### 17. Tagung des Bundes der Industriellen.

ak. Leipzig, 10. September. Der Bund der Industriellen, Berlin, trat heute in Leipzig zu seiner 17. ordentlichen Generalversammlung zusammen. Die Verhandlungen begannen vormittags im Kongressaal der "Iba" mit einer Sitzung des großen Ausschusses, die Kommerzienrat Friedrich-Poßdam leitete. Die Ausschusssmitglieder waren in großer Zahl erschienen, ferner auch Vertreter des Reichstags und der Landesparlamente, der Handelskammern und zahlreicher Handelskorporationen. Der Vorsitzende eröffnete die Sitzung mit einer Begrüßungsansprache und wies so-

dann mit einigen Worten auf den schweren Verlust hin, der am Dienstag das deutsche Volk getroffen hatte, auf den Untergang des ersten Marineluftschiffes. Am Zeichen der Teilnahme wurde an Se. Majestät den Kaiser ein Beileidstelegramm abgelegt.

Darauf trat darauf in die Tagessitzung ein. zunächst berichtete der Syndikus des Bundes der Industriellen, Dr. Schneider, über das Thema "Ausfuhr-Industrie und Mittellandkanal". Er hob die Bedeutung billiger Wasserstraßen für die deutsche, hauptsächlich rohstoffverarbeitende Industrie hervor, wies darauf hin, daß es dem deutschen Westen noch an einer geeigneten Wasserwegverbindung mit dem Osten fehle und gab einen Überblick über die Geschichte des Mittellandkanalproblems, wobei er insbesondere auf die Kämpfe im preußischen Abgeordnetenhaus einging. Gegenwärtig bestehne nur ein Wasserweg zwischen dem Rhein und der Stadt Hannover; die Hauptstrecke, ein Kanal Hannover — Magdeburg fehle noch. Auf Grund des Überlandes, daß gegenwärtig die deutschen Kohlenreviere an der Westgrenze, die Betriebe produzierenden Gebiete an der Ostgrenze ihren Produktionsüberschuss zu billigen Preisen ins Ausland vertrieben müßten, da es ihnen an einer geeigneten Verbindung mit den konkurrierenden Gebieten Mitteldeutschlands fehle, sah der Referent die unabdingbare Notwendigkeit des weiteren Ausbaus des mitteldeutschen Kanalsystems nach. Am der Debatte, welche die volle Übereinstimmung des Bundes der Industriellen mit den Gedanken des Referats ergab, beteiligten sich die Vertreter der Städte Hannover, Magdeburg und Bremen, sowie der Interessentenverbände. Das zweite Referat der Vormittagsitzung, erhielt vom Generalsekretär des Deutschen Vereins für Wohnungsbau Dr. v. Mangoldt, behandelte das Thema "Industrie und Wohnungswesen". Der Referent schilderte in längeren Ausführungen die zahlreichen Möglichkeiten im Arbeiters-Wohnungswesen, die Verbesserung des städtischen Grund- und Bodens durch eine verfehlte Bodenpolitik und die hohen Bodenpreise, welche die deutsche Industrie für Fabrikationsstätten zahlen müsse. Das Interesse des Arbeiters an einer gesunden, geräumigen, schönen und billigen Wohnung stimme überzeugt mit dem des Fabrikanten, der eine arbeitsfreudige, leistungsfähige, geistig gesunde und hohenständige Arbeiterschaft unabdinglich brauche, dem einer Winderung der sozialpolitischen Kosten überaus viel gelegen sei und der als Staatsbürger es nicht mehr zulassen dürfe ansehen könne, wie infolge der ungefundene Wohnverhältnisse der Geburtenrückgang zu einer immer bedrohlicheren Erstbevölkerung werde. Zur Abhilfe schlug der Referent die weitgehende Unterstützung des gemeinnützigen Wohnungsbauwesens, vor allem der Baugenossenschaften der Gartenstädte, ferner eigene Baumwolligkeit der Industriellen vor. Der dritte Referent Dr. Haholt, Syndikus der Steinigung elektrotechnischer Betriebsfabriken, Berlin, behandelte die Monopolstreitungen in der elektrischen Industrie, die ihren Mittelpunkt vor allem im AEG- und Siemens-Schuckert-Konzern bilden und eine ähnliche Gefahr für die elekrotechnische Branche, für das Installationsgewerbe, sowie für die Interessen der Kommunen und Konsumanten bilden. Dem Eindringen der Privatmonopole in die öffentliche Elektrizitätswirtschaft, das gegenwärtig schon auf 35 Proz. gesiegt sei, müsse besonders von den Regierungen ein energetischer Widerstand im Interesse der deutschen Volkswirtschaft entgegenstehen. Der Redner legte hierzu den Entwurf eines entsprechenden Eingriffs vor. Am Nachmittag fand eine Sitzung des Ausschusses für gewerblichen Rechtschutz statt, in der im Anschluß an ein Referat des Bundesvorstandesmitglieds Direktor Schloemann-Kraut aus Frankfurt a. M. die neuen vom Reichsamt vorgelegten vorläufigen Entwürfe für ein Patent-, ein Gebrauchsmuster- und ein Warenzeichengesetz einer eingehenden Auspräfung unterzogen wurden. Zur weiteren Bearbeitung der Materie wurden Sonderkommissionen gebildet. Am Abend veranstaltete der Rat der Stadt Leipzig einen Begrüßungsempfang im Neuen Leipziger Rathause.

#### Land- und Forstwirtschaftliches.

Wien, 10. September. Laut Bericht des Ackerbauministeriums war der Saatenstand bez. die Ernte, wenn 2 über mittel, 3 mittel, 4 unter mittel bedeutet, zu Anfang September folgend: Weizen 2,7, Roggen 2,7, Gerste 2,4, Hafer 2,3, Mais 2,9, Reis 2,2, Kartoffeln 3,1, Zuckerrüben 2,1, Futterrüben 2,3, Kraut 2,3, Rote 2,4, Biesen 2,5, Weizen 2,6.

#### Wetterbericht der Königl. Landeswetterwarte zu Dresden.

Wetterbericht aus Sachsen vom 11. September früh.

Station	Höhe	Temp. gestern		Beobachtungen gestern bis 7 Uhr			
		Min.	Max.	Wind	Temp.	Wind	Wetter
Zwickau	110	10.0	16.7	0.8	9.4	WNW 3	befest. Regen
Leipzig	120	10.5	17.5	0.8	9.5	W 2	wolnst. Sonne
Freiberg	82	8.7	12.1	2.4	8.1	W 2	trüb, trocken
Görlitz	220	8.6	18.1	2.7	8.3	W 2	befest.
Chemnitz	245	7.8	14.0	2.0	8.3	W 2	halbd. -
Brandenburg	233	7.9	14.7	1.4	8.8	W 2	befest.
Wittenberg	260	8.0	16.0	2.7	10.0	NW 3	halbd. -
Chemnitz	288	8.7	15.1	2.9	7.7	NW 2	befest.
Schwerin	435	8.5	10.8	0.4	7.1	W 2	-
Bad Schandau	500	7.1	12.2	11.1	7.1	N 2	-
Blankenburg	632	7.0	18.0	2.4	8.8	W 2	befest. Regen
Altenburg	754	8.3	14.8	2.2	8.4	W 4	starke Nebel
Wilsdruff	772	8.7	11.3	1.0	8.1	NW 2	kl. Nebel
Görlitz	1212	-	-	-	-	-	-

Das Maximum des Druckes bewegt sich rasch in östlicher Richtung. Sein Bereich umfaßt einen großen Teil des Teillandes und erstreckt sich nach Westdeutschland. Das Tief zieht vor dem Hoch ostwärts zurück. Idenbergs wird sich der Einfluß hohen Druckes innerhalb der Vorbergefront bereits geltend machen. Die Winde drehen nach Südwesten und mit dieser Winddrehung werden bei und Anstieg der Temperatur und volle Aufheiterung wahrscheinlich.

**Wetterbericht für den 12. September:** Südwestwinde, anheimernd, etwas wärmer, vorwiegend trocken.



# 1. Beilage zu Nr. 211 des Dresdner Journals Donnerstag, 11. September 1913.

## Mannigfaltiges.

Dresden, 11. September.

\* Nachdem vor einigen Tagen Se. Exzellenz General der Infanterie v. Heringen, der frühere Kdngl. Preuß. Kriegsminister, im Hotel "Bellevue" eingelichtet war, traf Se. Exzellenz General-Heldmarschall Graf v. Haeseler gestern abend in Dresden ein und nahm im Hotel "Bellevue" Wohnung.

\* Im Anschluß an den Bericht über das neue Königl. Schauspielhaus sei noch mitgeteilt, daß an der Ausführung des Baues in der Hauptfach hervorragende Dresdner Firmen beteiligt waren. Die Vergebung der Arbeiten erfolgte durch den Ausschuß des Dresdner Theatervereins unter dem Vorsitz des Hrn. Stadtrat Baumeister Kammeyer, der den Bau durch seine unermüdliche und aufopfernde Mitwirkung ganz entschieden gefördert hat. Die driliche Fassührung lag in den Händen des Hrn. Baumeister Reinhold Goss, während die bühnentechnischen Einrichtungen nach den Entwürfen des Oberinspektors Linnebach ausgeführt wurden. Die maschinelle Bühneinrichtung lieferte die Firma Riedinger in Augsburg. Eine wesentliche Abweichung von den Einrichtungen des bestehenden Dresdner Theaters besteht darin, daß zwischen dem zweiten und dritten Rang zu den Räumen des Parkets und des ersten Ranges keine Verbindung besteht, weil dies infolge der neuen kopolizeilichen Vorschriften nicht mehr zulässig ist. Die Besucher des zweiten und dritten Ranges müssen infolgedessen bei einer Besichtigung der Hauptbühne zunächst über die für diese Ränge gesondert angelegten Treppen gehen und durch das Kassenvestibule wieder nach dem obengenannten Toyer gelangen.

\* Ein großes Modell des neuen Königl. Schauspielhauses im Maßstab von 1:25 bietet sich jetzt vor der Eröffnung neben dem Modell des Königl. Opernhauses den Besuchern der Theaterfasse der Dresdner Residenz, Waisenhausstraße 9, I., dar. Zur günstigen Aufstellung dieser beiden peinlich sauber ausgeführten Bauwerke im kleinen wurde die Residenz-Theaterabteilung in den Ferien umgebaut. Jeder Käufer einer Karte für die Königl. Hoftheater kann sofort sich bei der Lösung durch einen Blick in die den Verkaufsstaltern eingeprägten Modelle überzeugen, wo sein Platz ist und ob er ein günstiges Gesichtsfeld hat. Der Verkaufsraum bietet durch seine schöne zweistufige Einrichtung dem Publikum in bequemer, vornehmer Weise alle Fortbewegungen, die man stellen kann, in angenehmer Form. Die Beschriftung zur Einweihung des Königl. Schauspielhauses ist auf den Kassen zum Preise von 2 M. neben allen Texten läufig.

\* Für die Einrichtung des Prinzen Margarethen-Parkes, den der Dresdner Kreisverband evangelischer Jungfrauenvereine direkt beim Fischhaus mietet, hat Dr. Kommerzienrat Hugo Bieck zu Händen des Vorstandes Pfarrer Lio. Dr. Kühn abermals 3000 M. gestiftet, nachdem er bereits früher für denselben Zweck 1000 M. zugewendet hatte.

\* Am 30. und 31. Oktober veranstaltet die Dresdner Mädchenrotgruppe des Vereins für das Deutschtum im Auslande in den Räumen des Städtischen Ausstellungspalastes ein Fest, das unter dem Titeln „Made in Germany“ steht und ein Ehrentag für deutsches Handwerk und deutsche Industrie werden soll. Geplant ist u. a. eine Ausstellung von Innungssteinoben, die ja selbst Zeugen der höchsten Blüte des deutschen Handwerks sind, das auch in lebenden Bildern und Tänzen verherrlicht werden soll. Ein großes Schaufrüher und kleinere Betriebe, u. a. von der hiesigen Löwen-Apotheke, der Brillefabrik „Grube Ilse“, der Musikinstrumentenfabrik „Kalliope“ (Pipolsdöbel) und der „Polyphonwerke“ (Wahren) u. c. werden veranschaulichen, was deutsche Arbeit leistet, während eine bunte Bühne und ein vornehmer Ball, bei dem die Kapelle des 2. Grenadierregiments Nr. 101 unter der Leitung des Königl. Musikmeisters Feiereis und die Burgler Bergkapelle ausspielen, für das Vergnügen der Jugend sorgen.

\* Mit der Lage im Dresdner Gastwirtschaftsverband beschäftigte sich eine gestern abgehaltene Mitgliederversammlung des Vereins Dresdner Gastwirte. Die Dresdner Gewerbesammer hätte den Verein um Auskunft über die Ursachen der zahlreichen Konkurse im Dresdner Gastwirtschaftsverband ersucht, da Dresden mit den Konkursen im Gastwirtschaftsverband an erster Stelle unter den deutschen Städten stehe. In der von sachmäßiger Seite erstatteten Antwort wird zunächst als Hauptursache der schlechte Geschäftsgang im allgemeinen angegeben. Hierzu kommt noch die Konkurrenz durch die von der Stadtverwaltung errichteten Restaurationsbetriebs, die aus den Mitteln der Steuerzahler errichtet und kostengünstiger ausgestattet würden, sodass die Privatunternehmer hiermit überhaupt nicht konkurrieren könnten. Außerdem würden immer wieder neue Konkurrenz entstehen, gegen die nunmehr eine Deputation des Vereins bei den Behörden vorstellig werden sollte.

\* Der langjährige Vorsitzende des Königl. Sächs. Militärvereins „Kämpfgenossen von 1870/71“, Privatus Gustav Lorenz, ist hier im Alter von 67 Jahren verstorben. Lorenz hat an dem Feldzuge gegen Frankreich teilgenommen und hat dann jahrelang in Dresden Restaurant „Zum Stadtkeller“ bewirtschaftet, um sich dann ins Privatleben zurückzuziehen. Den Militärverein „Kämpfgenossen“ hat er seit über 20 Jahren geleitet.

\* Die fünfte diesjährige Sippungsperiode des hiesigen Königl. Schwurgerichts beginnt Anfang nächster Woche. Den Vorsitz führt Landgerichtsdirektor Probst. Die einzelnen Verhandlungen sind wie folgt angekündigt worden:

Montag, den 16. September, vormittags 9 Uhr gegen den Handlungsbüchsen Kurt Alfred Lange, aus Raudorf bei Freiberg wegen Fälschung öffentlicher und privater Urkunden, Betrug und Unterschlagung; vormittags 11 Uhr gegen den Buchbindergesellen Friedrich Hermann Alexander aus Wien wegen verdeckter räuberischer Erpressung und verbottener Waffenträgers. Dienstag, den 16. September, vormittags 9 Uhr gegen den Kellner Gottschalk Ernst Höhne aus Raudorf bei Görlitz, den Buchdrucker Carl Friedrich Hirsch übertritt.

auf Sonnenfeld und den Schriftschriften Karl Ernst Schardt aus Oppach wegen gemeinschaftlichen schweren Raubes. Mittwoch, den 17. September, vormittags 9 Uhr gegen den Kupferschmied Paul Otto Winzheimer aus Reußdorf I. S. wegen verdeckter Totschlags und Widerstands gegen die Staatsgewalt. Donnerstag, den 8. September, vormittags 9 Uhr, gegen den Schneidebergbüchsen Alexander Otto aus Reußdorf in Schlesien wegen Diebstahl und verdeckten Raubes. Freitag, den 19. September, vormittags 9 Uhr, gegen den Arbeitler Max Moritz Schulze aus Zschella wegen verdeckter Notzucht (geheim). Sonnabend, den 20. September, vormittags 9 Uhr, gegen den Schuhwarenhändler Hermann Arthur Siegenwald aus Dresden wegen Fälschung einer öffentlichen Urkunde und verdeckten Betrugs. Montag, den 22. September, vormittags 9 Uhr, gegen den Handlungsbüchsen Adolf Alfred Walther Stöhr aus Chemnitz wegen verdeckten schweren Raubes; vormittags 11 Uhr gegen die Wirtschafterin Antonie Franziska Müller aus Auffa wegen Fälschung einer öffentlichen Urkunde und Betrugs. Dienstag, den 23. September, vormittags 9 Uhr, gegen den Ingenieur Josef Schlueter aus Wittenhoven wegen verdeckter Notzucht (geheim). Mittwoch, den 24. September, vormittags 9 Uhr gegen den Monteur Heinrich Hermann Lindig aus Raudorf wegen Sittlichkeitsverbrechens (geheim). Donnerstag, den 25. September, vormittags 9 Uhr gegen den Lithographen Karl Richard Schmolz aus Dresden wegen Meineids. Freitag, den 26. September, vormittags 9 Uhr gegen den Glasmacher Gustav Paul Euler aus Radeberg wegen gewaltsamer Notzucht an einem Kind (geheim). Sonnabend, den 27. September, vormittags 9 Uhr gegen den Schleifer Hermann Paul Emil Kurt Vorz aus Bautzen wegen Notzucht (geheim). Montag, den 29. September, und Dienstag, den 30. September, vormittags 9 Uhr gegen den praktischen Arzt Dr. Hartmann aus Großlobingen wegen Sittlichkeitsverbrechens (geheim).

\* Zur Regelung des Verkehrs bei den Vorstellungen im neuen Königl. Schauspielhaus werden von der Königl. Polizeidirektion im Anzeigeteile unserer heutigen Nummer Bestimmungen bekanntgemacht, auf die hierdurch besonders hingewiesen sei.

\* Aus dem Polizeiberichte. Auf dem Kohlenbahnhof fiel am Mittwoch nachmittag ein 52-jähriger Tiefbauarbeiter plötzlich tot zu Boden. Vergleichbar war zweifellos die Todesursache. — Am Mittwoch nachmittag stürzte auf der Weberstraße ein 4-jähriger Knabe aus einem Fenster des ersten Geschosses in den Hof. Er fiel durch ein Glasdach, in dem er in Oberarmhöhe stecken blieb. Ein Bewohner des Hauses befand das nicht unerheblich verletzte Kind aus seiner gefährlichen Lage. — Der Angestellte eines Geschäfts der Prager Straße entwendete seiner Firma mehrere Posten Damenkleiderstoffe. Es handelt sich um Crêpe de Chine — Alasla —, Japonseide und Spigen im Gesamtvalue von über 1000 M. Ein geringer Teil der gestohlenen Sachen konnte bei einer Geflechten des nunmehr gestürzten Kommiss beschlagnahmt werden. Wohin der Rest verläuft oder verschwendet wurde, konnte noch nicht festgestellt werden. Aufklärende Mitteilung erhielt die Kriminalpolizei.

\* Bei dem gestern bei Schwarzenberg aus der Elbe gesandeten Toten handelt es sich nicht, wie gestern gemeldet wurde, um den Rechtsanwalt Hans Klemm aus Freiberg, der nach Unterschlagung von 80 000 M. flüchtig geworden war, sondern um den Kaufmann Friedrich Delzner aus Klingenberg. Der Leichnam des Rechtsanwalts Klemm wurde gestern abend um 8 Uhr an der Überfahrt bei Gauernitz aus der Elbe ge- landet.

\* Mit Leuchtgas vergiftet haben sich in ihrer Wohnung Zwingerstraße 10 ein Oberleutnant a. D. und seine Frau. Das Ehepaar war seit einigen Tagen nicht mehr gesehen worden, weshalb die Wohnung polizeilich geöffnet wurde. Die beiden in den 50er Jahren lebenden Leute wurden tot vorgefunden. Die Gasähnliche Wohnung waren geöffnet. Man nimmt an, daß Lebendüberdruck der Beweggrund der Tat gewesen ist.

\* Das Dresdner Stadtfeuerkorps stellt am 13. und 14. September wie folgt: Sonnabend, den 13. September: I. Kompanie 1. Zug 1½ Uhr Königsbrücke Straße 67, anschließend an die Tagesschau Nachbildung mit Ablochen (freiwillig), 3. Zug 1½ Uhr Arsenal, 4. Zug 3 Uhr 10 Min. Arsenal (mit Rädern); III. Kompanie 1. Zug 3 Uhr Pionierstraße, 2. Zug 1½ Uhr Arsenal, 3. Zug ¾ Uhr St. Pauli-Friedhof, 4. Zug 3 Uhr Saloppe (Straßenbahnhof 11). Sonntag, den 14. September: II. Kompanie 1. Zug 7 Uhr fein Hauptbahnhof (Königspavillon), 2. Zug 2 Uhr 30 Min. Königshof (Strehlen); IV. Kompanie 1. Zug Arsenal, 2. Zug 2 Uhr Artilleriekaserne Nr. 48, 3. Zug 2 Uhr Artilleriekaserne Nr. 48, 4. Zug ¾ Uhr Garnisonslazaret (mit Badzeug).

## Sport und Jagd.

### Pferdesport

Dresden, 10. September. Das englische St. Leger eadete mit einer nicht geringen Überzahlung. Drei Außenreiter im Front. Es wurde bei schönem Wetter und leichtem Wind gelassen. Dovoloß machte die Rennen bis zur Distanz, wo er vollständig geschlagen war. Seremond zeigte nun den Weg, hatte aber beim Endkampf gegen Night Hawk und White Magic nichts zu befürchten. Das Rennen wurde in der brillanten Zeit von 3:23 gelassen. — Saint Leger: 180 000 M. für dreijährige. Gewicht: Hengste 57½ kg. Stuten 56 kg. 2900 m. Mr. Hall Walker br. Dr. Right Haw (Dr. Wheatley) 1. Mr. J. B. Koch White Magic (Dr. Weston) 2. Sir Versteyl Shelfield Seremond (Spear) 3. Auda (Dr. Earl) 4. Sir Versteyl Shelfield Seremond (Spear) 3. Auda (Dr. Earl) 4. Louvois, Eghoe, Bachelor Wedding. Wetten: 50: 1, 33: 1, 33: 1. Cleveland Threes Year Old Handicap. 10000 M. 1800 m. Capt. Dewhurst Halifax, 45½ kg (Spear) 1. Mr. Dugdale Victoria, 40½ kg 2. Mr. Lukens Kilts, 46½ kg 3. Wetten: 100: 8, 100: 8, 100: 6.

Doncaster, 10. September. Great Yorkshire Handicap. 26000 M. 2300 m. Capt. J. H. Gorst 4. br. Dr. G. Covert Side, 45 kg (Lewis) Robbins 1. The Tyde, 46 kg 4. 2. Gravelot, 42 kg, 3. 5: 1, 4: 1, 100: 7. G. Hesel 11. Pferde.

\* Die diesjährige Gewinnsumme Herren S. Alst. v. Oppen-

heims ist nach den Erfolgen von Aix-en-Provence-Rennen und von Toulouse im Preis von Rüdersdorf nunmehr auf 693 900 M.

angewachsen. Hrn. A. Daniels Gewinnsumme erhöht sich auf

300 230 M. durch Tampa-Derby-Rennen und Grands Erfolg

zu: Niedel-Handicap. Die Herren v. Weinberg haben nach

den Erfolgen von Donnaslice und Melba in den beiden Stuten-

Biennials und von Angelico im Erinnerungsrennen der Deutsche

nimmt ein Gewinnkontos von 291 270 M. aufzuweisen. Bescheiden

nimmt sich gegenüber diesen drei erfolgreichsten Rennställen die

auf Gradij entfallende Summe von 193 557 M. aus, die um

einen 20000 M. die Gewinne Hrn. W. Lindenlaubs in Hochrennen

### Radsport

Dresden, 11. September. Eine Entfernungswanderfahrt nach Dresden veranstaltet der Dresdner Radsportverein "Wunderlust" von 1888, anlässlich seines 25. Stiftungsfestes am nächsten Sonntag. Gemeldet haben sich für diese Wettfahrt der Hohenholzberg 1889, der Spandauer Wanderverein 1886/88, der Radsportverein "Vorussia", der Berliner Radsportverein "Hohenholzberg 1889", der Radsportverein "Adler" Riesberg bei Döhlen, der VfC Club "Freiberg 1888", der Radsportverein "Bogdolberg" i. Böhmen. Jeder Verein wird etwa 20 bis 40 Fahrer bei der Wettfahrt stellen. Am Abend findet ein großes Saalsportfest in der Kuppelhalle des städtischen Ausstellungspalastes statt.

### Luftfahrt

Zwickau, 10. September. Eine unter der Leitung höherer Luftfahrzeuge stehende Deutsche Luftfahrzeug-Ausstellung ist in Zwickau eröffnet worden. Die Ausstellung, die zum erstenmal gezeigt wird, bleibt bis zum 5. Oktober in Zwickau, um dann alle Städte des Reiches nacheinander aufzusuchen. Sie enthält Flugmaschinen, Luftschiff- und Flugmotoren, wie überhaupt alles, was auf die moderne Flugtechnik Bezug hat, und gibt in übersichtlicher Weise die Geschichte der Luftfahrt von ihren ersten Anfängen bis zum heutigen Stande der Flugtechnik wieder. Auch die Freiballone sind in entsprechender Weise vertreten, sobald der Zweck der Ausstellung, Interesse und Verständnis für unser gesamtes Luftfahrtwesen zu fördern und zu wecken, voll in Erfüllung gehen wird. Kaiserl. Kapitänleutnant Köpke hält täglich Vorträge in der Ausstellung über alle Gebiete des Luftfahrtwesens.

### Luftfahrtzeug-Wanderausstellung

Zwickau, 10. September. Ein unter der Leitung höherer Luftfahrzeuge stehende Deutsche Luftfahrzeug-Ausstellung ist in Zwickau eröffnet worden. Die Ausstellung, die zum erstenmal gezeigt wird, bleibt bis zum 5. Oktober in Zwickau, um dann alle Städte des Reiches nacheinander aufzusuchen.

Die Ausstellung ist in Zwickau eröffnet worden. Die Ausstellung, die zum erstenmal gezeigt wird, bleibt bis zum 5. Oktober in Zwickau, um dann alle Städte des Reiches nacheinander aufzusuchen. Sie enthält Flugmaschinen, Luftschiff- und Flugmotoren, wie überhaupt alles, was auf die moderne Flugtechnik Bezug hat, und gibt in übersichtlicher Weise die Geschichte der Luftfahrt von ihren ersten Anfängen bis zum heutigen Stande der Flugtechnik wieder. Auch die Freiballone sind in entsprechender Weise vertreten, sobald der Zweck der Ausstellung, Interesse und Verständnis für unser gesamtes Luftfahrtwesen zu fördern und zu wecken, voll in Erfüllung gehen wird. Kaiserl. Kapitänleutnant Köpke hält täglich Vorträge in der Ausstellung über alle Gebiete des Luftfahrtwesens.

### Kapitänleutnant Köpke

Erfurt, 10. September. Auf dem Schwab-Flugplatz Friedelsberg bei Erfurt bestand am 8. September der Nationalpionier-Schüler Pogozowski seine Feldpilotenprüfung in ausgezeichneter Weise. Er machte einen Überlandflug und lehrte nach 1 St. 15 Min. wieder auf dem Platz zurück, wo er, wie vorgeschrieben, in Kurvenflügen mit vollständig abgestelltem Motor und einer 200 m Höhe glatt niederging. Pogozowski benutzte einen Schwab-Doppeldecker mit 80 PS. Schwab-Stahlherz-Rotationsmotor. Er ist der erste Feldpilot, der mit deutschem Rotationsmotor seine Prüfung bestand. Die durchschnittliche Höhe, in der Pogozowski flog, betrug 700 bis 800 m.

### Flugläufer Pégoud

In Anwesenheit einer kleinen Zahl von Flugläuferschwärzigen hat der Flieger Pégoud, der erst häufig durch seinen Flug auf dem Kopf Aufsehen erregte, mit seinem neuen Stiel-Gleiter-Gleiter nicht nur das Fahne Experiment wiederholte, sondern auch noch durch einen Vertikalflug ergänzt, bei dem er über 100 m senkrecht zur Erde herabstieg, um dann mit einer einfachen Bewegung des Steuerhebels anscheinend mühsam den Steuerhebel wieder in die gewöhnliche Fluglage zu bringen. Pégoud hält täglich eine Prüfung über alle Gebiete des Fliegens und lehrt nach oben stehenden Flugzeng senkrecht zur Erde hinab. Als der verwegenste Flieger nach der Landung nach seinen Erfolgen betragen wurde, erklärte er lächelnd: „Ich hatte die ganze Zeit über das freudige Gefühl, daß der Versuch gelingen müsse. Wenn ich den „Flug auf dem Kopf“ verlängerte, so geschah das, weil ich mich vollkommen sicher fühlte und mir darüber nie werden wollte, bis zu welchem Höhe ich in dieser ungewöhnlichen Körperlage imstande wäre, Beobachtungen zu machen. Denn das Geschicklich ist dabei noch größer wie bei einem gewöhnlichen Flug. Wenn ich am Sitz, mit dem Kopf nach unten, hänge, befindet ich mich ja auch unterhalb der Flügel des Flugzeuges, sodass die Flügel mein Gesichtsfeld nicht eingeschränkt: ich habe ohne Einschränkung das ganze unter mir liegende Gelände. Sie sagen, der folgende „Vertikalflug“ habe fast wie ein Sturz ausgesehen. Ich unternahm diesen Versuch, um meinem Flugzeng größere Geschwindigkeit zu geben, weil dann die Wirkung des Adrenals bei der Umstellung stärker sein möchte; also um die Landung und die dazu notwendige Umdrehung des ganzen Apparates zu erleichtern. Das war, wie Sie ja übrigens gesehen haben werden, das einfachste Manöver der Welt.“ Den Abstieg aus einer Höhe von über 1000 m legte Pégoud bei dieser Gelegenheit in zwei steilen Schleifenflügen zurück, der Apparat beschrieb in der Luft sozusagen zwei große lateinische S, die durch eine senkrechte Linie, die Strecke des Vertikalfluges, miteinander verbunden waren. Der Anblick war, nach Schilderung eines Augenzeugen, in den ersten Sekunden fast herzbelebend; über seinem Augenblick verlor Pégoud die vollständige Herrschaft über sein Flugzeug.

Unfälle. Rischkinowgorod, 10. September. Der Sturm war eine außergewöhnliche Mongolfiere gegen die Telegraphendrähte. Der Ballonkunstler Trenowly fiel auf das Dach des Theaters und wurde schwer verletzt.

### Jagd und Hundesport

Der Kynologische Verein Dresden (D. C.) hielt am vergangenen Montag und Dienstag eine Prüfung von Verleihhunden auf dem von St. Majestät dem König überlassenen Königl. Revier Tiefenbach bei Vilnius ab, die vom prächtigsten Wetter begünstigt war und folgende Ergebnisse hatte: I. Jagd-Jagd-Suche. Oßen für im Jahre 1912 gewonnene Vorleihhunde aller von der Delegiertenkommission anerkannten Rassen. 8 Teilnehmer. 1. Preis (150 M.) Hrn. A. Baumgartners Kurt-Königshund und Hrn. Liebigs Kurt von der Weinhilf. Der Führer des Kurt-Königshundes erhielt den Zulagepreis des Klub Kurzhaar-Dresden. 2. Preis (100 M.) desselben Führerpreis des I.-Königshundes. 3. Preis (50 M.) und Führerpreis (50 M.) des Vereinsvereins Königreich Sachsen vom Allgemeinen Deutschen Jagdschuppenverein zur Hälfte Hrn. C. Simons Höhlers Fall und Hrn. Wunderlicher Flora von Moritzburg. 4. Preis Hrn. W. Zeitigs Flora von Rößnitz. II. Jagd- und Hundesport. Oßen für Vorleihhunde aller von der D. C. anerkannten Rassen. 12 Teilnehmer. Ehrenpreis Tresso-Eichsfeld von der Weinhilf. 2. Preis (250 M.) desselben Führerpreis Panthere von der Weinhilf. Hrn. v. Arminius Raoul von Gerstädt, Hrn. G. Wallers Teuf von der Mark und Hrn. Dr. Baumgartners Flora-Königshund. 3. Preis (100 M.) Hrn. v. Heinrigens Marga-Bogislawsdorf, Hrn. Graf zu Mühlens Quorra vom Rüdenhof. 4. Preis (50 M.) Hrn. v. Weiß' Ruth von der Kunstau. Die Ehrenpreise der Delegierten



## Dresdner Börse, 11. September.

Trattato della  
Trinità. Capitolo.

# Mitteldeutsche Privat-Bank

**Aktiengesellschaft**  
**Magdeburg — Dresden — Leipzig — Hamburg**

### Aktienkapital und Reserven

**Aktienkapital und Reserven:  
M. 68 000 000.—**

soziale Elitärden. \* = mindestens im Königreich Sachsen.

**Bareinlagen zur Verzinsung**  
bei täglicher Verfügung oder mit Kündigungsfrist;  
**provisionsfreie Scheck-Konten**  
unter Überlassung von Sicherheiten.

Berliner Börse II Sonth

### Unterhaltungsgenossenschaft für die Elbe im III. Strombezirk betr.

Das Königl. Ministerium des Innern hat die „Erstmalige Satzung“ dieser Genossenschaft vom 28. Dezember 1912 am 29. vor. Rts. genehmigt. Sie kann bei der Königl. Amtshauptmannschaft Meißen eingesehen werden.

Die Eigentümer der an der Elbe im III. Strombezirk gelegenen Grundstücke und Anlagen werden hiermit gemäß § 60 des Wassergesetzes vom 12. März 1909 zur ersten Genossenschaftsversammlung auf:

Montag, den 22. dieses Monats, vormittags 9 Uhr nach Meißen in das Hotel „Döbelner Hof“ eingeladen. In dieser Versammlung erfolgt u. a. die Wahl des vorläufigen aus fünf Mitgliedern — darunter einem Vorstand und seinem Stellvertreter — bestehenden Vorstandes, sowie die Wahl je eines Stellvertreters für jedes Vorstandsmitglied und eines dem Vorstande nicht angehörigen Schatzmeisters.

Meissen, den 10. September 1913.

239 e XV

### Königl. Amtshauptmannschaft als Elstromamt.

#### Satzungsauszug.

§ 1. Name, Sitz und Zweck. (1) Die auf Grund der §§ 63 ff. des Wassergesetzes vom 12. März 1909 bestehende „Unterhaltungsgenossenschaft für die Elbe im III. Strombezirk“

hat ihren Sitz in Meißen und bewirkt die Unterhaltung der nicht im föderalen Besitz stehenden Elbauer, sowie der zur Elbe gehörigen Flutinseln und Hochwasserschutzanlagen, soweit nicht für die letzteren besondere Genossenschaften bestehen oder errichtet werden, und den Schuh der im Bereich des Gewässers gelegenen Grundstücke vor Uferangriff, Überflutung, Erosion und Verunsicherung in den Gemeinden Wildberg, Köppischroda, Raumför (Amtshauptmannschaft Dresden-N.), Lötzsch, Broitzsch, Grubenhain, Sörnewitz, der Stadtgemeinde Meißen, den Gemeinden Tischberg, Proschwitz, Wohlweitz, Nottewitz, Diera, Leibnitz, Gabel, Nitschitz, Zehnau, Niedermuschütz, Nitschitz, Neuhirschstein, Nitschitz, Börritz, Leitzwitz, Schmieditz, Rundwitz, Leitzwitz, Grödel, der Stadtgemeinde Riesa, den Gemeinden Witzsch, Leitzwitz, Lesso, Groba, Dobertin, Horberge, Görlitz, Oppitzsch, Zschepa, der Stadtgemeinde Strehla, den Gemeinden Osterzsch, Görlitz (Ortsteil Trebnitz), und Krelnitz, in den Gutsbezirken der Rittergäute Gauernitz, Schartenberg, Bapdorf, Siebenlehn, Proschwitz, Klosteramt zum heiligen Kreuz, Seußlitz, Hirschstein, Nitschitz, Grödel, Promnitz, Groba, Dobertin, Oppitzsch, Cottewitz, Görlitz und Krelnitz.

(2) Das Strombett, sowie die in föderalem Besitz stehenden Uferstreifen werden vom Staate unterhalten. Strom- und Uferbauten, welche lediglich den Zweck haben, die Schiffbarkeit des Stroms zu erhalten und zu fördern, werden gleichfalls auf alleinige Kosten des Staates ausgeführt und unterhalten. Insofern stehen also der Genossenschaft keinerlei Rechte oder Verbindlichkeiten zu.

(3) Bei Anlagen, die zur Ausübung des Gemeingebruches oder besonderer Wasserbauten oder zur Sicherung von Wegen, Brücken, Gebäuden, Eisenbahnen und anderen besonderen Anlagen an der Elbe dienen, sind die zu diesen Zwecken bestimmten Ufer- und Fluhbauten von den Besitzern zu unterhalten.

(4) Die nach Absatz 1 der Genossenschaft obliegende Unterhaltungsverbindlichkeit bleibt jedoch auch im Falle des Absatz 3 vorbehältlich des Erfolgsprinzips an die Beteiligten bestehen, soweit diese ihren Verpflichtungen nicht nachkommen.

(5) Die Genossenschaft kann auch die Unterhaltung der in Absatz 3 genannten Anlagen übernehmen, sofern die Eigentümer darauf antragen und die Genossenschaftsversammlung dem Antrage zustimmt. Will der Eigentümer der Anlage die Unterhaltung später wieder selbst übernehmen, so bedarf es dazu der Zustimmung der Genossenschaftsversammlung.

§ 2. Bekanntmachungen. Die von der Genossenschaft ausgehenden Bekanntmachungen werden im Dresdner Journal und in den sonst vom Genossenschaftsvorstand zu bestimmenden Blättern veröffentlicht.

§ 3. Mitglieder. (1) Mitglieder der Genossenschaft sind die jeweiligen Eigentümer der an die Nullwasserlinie der Elbe angrenzenden, nicht im föderalem Besitz stehenden Ufer- und Inselgrundstücke, sowie die jeweiligen Besitzer von Anlagen, die auf diesen Grundstücken oder innerhalb der Nullwasserlinie errichtet und nicht im föderalem Besitz sind, soweit sie nicht durch die Verwaltungsbüro der Mitgliedschaft bereit worden oder eben künftig bereit werden.

§ 4. Beitragspflicht. Die durch die Erfüllung des Genossenschaftszwecks entstehenden Kosten werden auf die Genossen verteilt. Die Verpflichtung der Genossen, zu den Zwecken der Genossenschaft beizutragen, kann nicht bestritten werden.

§ 5. Fortsetzung. (1) Soweit die Mitgliedschaft auf dem Eigentum an angrenzenden Grundstücken oder Anlagen beruht (§ 8 Absatz 1), werden die Kosten nach Beitragseinheiten auf Grund des Vorlasses ausgebracht, der den Anlegern durch Übergang des Aufwandes für die Unterhaltung und Reinhalterung sowie für den Hochwasserschutz auf die Genossenschaft erwächst. Die Beitragseinheiten werden dabei nach folgenden Grundsätzen berechnet.

Auf 1 m Anliegerlänge entfallen bei

1. natürlichem oder bestätigtem, steilem oder flachem, niedrigem oder hohem Ufer auf der ausbuchtenden Seite,
2. bestätigtem, steilem oder flachem, niedrigem Ufer auf der Hohlseite
3. natürlichem, steilem oder flachem, niedrigem Ufer auf der Hohlseite,
4. bestätigtem, \* hohem
5. natürlichem, steilem oder flachem, hohem Ufer auf der Hohlseite
6. Beitragseinheiten.

(2) Für Ufer- und Fluhbauten, die nach § 76 Absatz 2 des Wassergesetzes von den Anlagenbesitzern selbst zu unterhalten sind, wird nur die Hälfte der an sich zu berechnenden Beitragseinheiten in Ansatz gebracht, wenn diese Bauten landeinwärts von der Nullwasserlinie liegen und nicht an die heranreichen. Reichen solche Bauten dagegen bis an die Nullwasserlinie heran, wird für 1 m Anliegerlänge nur  $\frac{1}{2}$  Beitragseinheit erhoben.

§ 6a. Fortsetzung. Bei Berechnung der nach den §§ 10 und 11 zu entrichtenden Beiträge ist für eine Beitragseinheit 1 Pfennig einzustellen. Reicht dieser Betrag zur Deckung des jeweiligen Bedarfs nicht aus, so ist die Beitragseinheit mit einem entsprechenden Vielfachen von 1 Pfennig zu belegen.

§ 7b. Fortsetzung. (1) Zu dem Aufwand, der der Genossenschaft dadurch erwächst, daß sie zur Zeit der Errichtung der Genossenschaft verwaisteten Ufer eines Grundstückes bestellt, ist der Eigentümer des betreffenden Grundstückes verpflichtet, daß er 66% v. o. der für sein Grundstück aufgewendeten und nicht durch andere Einnahmen, d. h. Staatsbeihilfen gemäß § 79 d. W. G. gedeckten Kosten der Genossenschaft zu erhalten hat.

§ 17. Stimmrecht. Jeder Genosse führt für eine Beitragseinheit eine Stimme. Jedoch darf kein Genosse mehr als die Hälfte der aller übrigen Genossen zustehenden Stimmen führen.

#### Der Genossenschaftsvorstand.

§ 25 und 27. Zusammensetzung. (1) Der Vorstand besteht aus fünf Personen, die von der Genossenschaftsversammlung aus der Zahl der Genossenschaftsmitglieder zu wählen sind. Die Dauer des Amtes beträgt 4 Jahre.

(2) An Stelle solcher Mitglieder, die nicht physische Personen oder nicht geschäftsfähig sind, tritt hinsichtlich der Wahlbarkeit ein gesetzlicher oder zur Prokura berechtigter Vertreter. Der Gewöhnliche gilt vorbehaltlich der Vorchrift in § 26 Absatz 2, als für seine Person gewählt.

(4) Für jedes Vorstandsmitglied ist ein Stellvertreter zu bestellen.

(5) Die Genossenschaftsversammlung kann den Vorstandsmitgliedern eine Entschädigung gewähren.

§ 26. Wahlbarkeit und deren Verlust. (1) Wählbar zu Vorstandsmitgliedern und Stellvertretern sind nur Mitglieder oder deren Vertreter im Sinne von § 25 Absatz 2 und 3 und nur solche Personen, denen keiner der in § 35 der Neubilderten Landgemeindeordnung vom 24. April 1873 in der Fassung vom 4. Juli 1912 aufgeführten Ausschließungsgründe entgegensteht.

(2) Wer die Wahlbarkeit während der Wahlzeit verliert, scheidet aus.

§ 28. Geschäftsführung. (1) An der Spitze des Vorstandes stehen der Vorsitzende und dessen Stellvertreter, der in Beiderabstimmung die Geschäfte des Vorstandes zu führen hat. Neben dem Vorstand wird ein Schatzmeister bestellt, dem die Kassen- und Rechnungsführung unter Aufsicht und Verantwortung des Vorstandes obliegt und von der Genossenschaftsversammlung eine Vergrößerung gewährt werden kann.

(2) Der Vorsitzende des Vorstandes und der Stellvertreter werden von der Genossenschaftsversammlung aus der Mitte des Vorstandes gewählt. Der Schatzmeister ist gleichfalls von der Genossenschaftsversammlung zu wählen.

§ 30. Vertretungsbefugnis. (1) Der Vorstand vertreibt die Genossenschaft in allen ihren Angelegenheiten sowohl nach außen als auch gegenüber den Genossen. Den Vorstand vertreten der Vorsitzende nach außen hin. Er ist an die Weisungen des Vorstandes gebunden. Sämtliche Vorstandsmitglieder sind dafür verantwortlich, daß sie den Besessen und der Satzung gemäß handeln. Sie haften bei ihrer Geschäftsführung für absichtliche Verschuldung sowie für Fahrlässigkeit.

(2) Eine Verkürzung der Verkehrsmaßnahm des Vorstandes hat Dritten gegenüber keine Wirkung.

(3) Unbeschadet seiner Verantwortlichkeit kann der Vorstand die Ausführung und Bearbeitung einzelner Angelegenheiten einem oder mehreren seiner Mitglieder oder anderen Personen, nach Besinden gegen Entschädigung, übertragen.

§ 34. Fortsetzung. Handelt es sich um die Aufgabe von Rechten der Genossenschaft und die Übernahme von Verbindlichkeiten, so wird die Genossenschaft nur durch schriftliche Erklärungen verpflichtet, die vom Vorsitzenden oder dessen Stellvertreter und von zwei Vorstandsmitgliedern unterschrieben sind. Beauftragte im Sinne von § 33 Absatz 3 sind durch schriftliche Bezeugung auszuweisen, für die die gleichen Erforderisse gelten. Im übrigen zeichnet der Vorsitzende des Vorstandes ohne besondere Form für die Genossenschaft.

§ 40. Berechnung, Auskündigung und Einziehung der Beiträge. (1) Der Vorstand hat spätestens bis zum 1. Dezember jedes Jahres die Höhe der Beiträge nach dem vorbehaltlich erforderlichen Bedarfe zu berechnen und bekanntzugeben. Machen sich im Laufe eines Jahres Auf-

wendungen nötig, die hierdurch nicht gebedt und durch Beiträge aufzubringen sind, so hat der Vorstand die erforderliche Erhöhung der Beiträge unverzüglich bekanntzugeben. Die erhöhten Beiträge sind fälligkeitsstermine bekanntzugeben werden.

(3) Die nach Absatz 1 und 2 gefassten Beschlüsse sind in den in § 3 bestimmten Blättern mit der Aufsicht bestätigt zu machen, die Beiträge zur festgesetzten Zeit abzuführen. Die Aufsicht ist außerdem durch schriftliche Mitteilung an jeden Genossen erfolgen. Die Aufsicht ist

§ 41. Fortsetzung. (1) Jeder Genosse hat seine Beiträge innerhalb der vorgeschriebenen Zeit abzuzahlen. Er wird der Genossenschaft gegenüber nur dann befreit, wenn er die Zahlung an den Schatzmeister oder an einen der in § 40 Absatz 2 bezeichneten Einnehmer geleistet und Quittung erhalten hat.

(2) Einladungen kann nur der Vorstand bewilligen.

(3) Bleibt ein Genosse mit der Zahlung im Rückstande, so ist er vom Vorstand sofort schriftlich zu mahnen, binnen 14 Tagen den Beitrag nebst einer Erinnerungsgebühr von 10 Pf. für jede angefangene 10 Mark der geschuldeten Summe zu berichtigten. Nach Ablauf dieser Frist und längstens binnen 6 Wochen nach dem in der öffentlichen Aufsicht festgesetzten Zeitpunkte hat der Vorstand die zwangsweise Belieferung der Rückstände herbeizuführen (§ 12 Absatz 3).

6280

### Unbel. männl. Zeichnam

wurde am 8. Juli d. J. im Walde flur Meßbach b. Plauen i. S. aufgefunden. — Beschreibung: etwa 45–50 J. alt; 1,65 m groß; schwartz Haar (Glatze); dunkler blonder Schnurrbart; kleine Nasen. Kleidung: braunfarb. Jackett mit schwarzer Kord; schwarze Weste; dunkle Hose mit roten Streifen; blauwoll. Oberhemd mit 3 roten Wangenstreifen; wollenes Hemd mit blauen Streifen; Leibriemen; grüngraue Wintermütze; Schotfließ, silberne 1 Brillen und 1 Zettel mit der Aufschrift „Schillerstr. 67“ bei sich. — Sachdienliche Mitteilungen zu V. u. T.-Reg. 1002/13 erbeten.

Dresden-N., am 10. September 1913.

6284

### Königliche Polizeidirektion, als Landeszentrale für Vermisste und unbekannte Tote.

### Unbel. männl. Zeichnam

wurde am 19. August d. J. im Tharandter Staatsforstrevier aufgefunden. — Beschreibung: etwa 25 J. alt; 1,70 m groß; häger; Haar: dunkelrotblond; Augenbrauen: schwarz, stark; geringer Schnurrbart; Augen: braun; Gesicht: häger; Kennz.: an der rechten Hand eine geringe frische Wunde; Kleidung: schwarz- und grauem. Jackett, dgl. Weste mit schwarz. Steinknöpfen. Schwarzer Butter, grau- und schwarzgest. Beinkleider mit modernem Umhang, weißes untergeholt. Oberhemd mit Reißverschlusstasche, weißer Kragen mit grohen Edeln, schwarzer Bindeschlips mit weißen Punkten, graues Unterkemd, dgl. Unterbeinkleider (Jägerwäsche), schwarzer baumwollene lange Strümpfe, blau- und weißgest. Hosenträger, grauer Haarschutz „A. G.“ ges., gut erhalten. Schwarze Schnürhalbschuhe, führt weißes Ballasttaschenstück mit grüner Kante bei sich. — Sachdienliche Mitteilungen werden zu V. u. T.-Reg. 1204/13 erbeten. Photographie des Toten ist vorhanden.

Dresden-N., am 10. September 1913.

6285

### Königliche Polizeidirektion, als Landeszentrale für Vermisste und unbekannte Tote.

wurde am 19. August d. J. im Tharandter Staatsforstrevier aufgefunden. — Beschreibung: etwa 25 J. alt; 1,70 m groß; häger; Haar: dunkelrotblond; Augenbrauen: schwarz, stark; geringer Schnurrbart; Augen: braun; Gesicht: häger; Kennz.: an der rechten Hand eine geringe frische Wunde; Kleidung: schwarz- und grauem. Jackett, dgl. Weste mit schwarz. Steinknöpfen. Schwarzer Butter, grau- und schwarzgest. Beinkleider mit modernem Umhang, weißes untergeholt. Oberhemd mit Reißverschlusstasche, weißer Kragen mit grohen Edeln, schwarzer Bindeschlips mit weißen Punkten, graues Unterkemd, dgl. Unterbeinkleider (Jägerwäsche), schwarzer baumwollene lange Strümpfe, blau- und weißgest. Hosenträger, grauer Haarschutz „A. G.“ ges., gut erhalten. Schwarze Schnürhalbschuhe, führt weißes Ballasttaschenstück mit grüner Kante bei sich. — Sachdienliche Mitteilungen werden zu V. u. T.-Reg. 1204/13 erbeten. Photographie des Toten ist vorhanden.

Dresden-N., am 10. September 1913.

6101

## Sächsische Bodencreditanstalt in Dresden.

Die kostlose Einlösung der am 1. Oktober 1913 fälligen Binschäne unserer Hypotheken-

pfandbriefe Serie I, V, Va, VI, VII u. 10 erfolgt vom 15. September d. J. ab außer

an unserer Kasse, Ringstraße 50,

bei der Sächsischen Bank zu Dresden,

• Dresdner Bank,

• Deutschen Bank, Filiale Dresden,

• Allgemeinen Deutschen Credit-Anstalt Abtheilung Dresden

und an den sonstigen bekannten Pfandbrief-Berkaufsstellen.

Dresden, im September 1913.

**Sächsische Bodencreditanstalt.**

### Sächsische Bodencreditanstalt, Dresden.

#### Verlosungsliste Nr. 14.

#### Verlosung von 3½ % Hypothekenpfandbriefen Serie I.

Bei der achten Auslösung unserer 3½ % Hypothekenpfandbriefe Serie I sind zur Rückzahlung für den 1. Oktober 1913 die folgenden Nummern gezogen worden:

Lta. A.	zu 5000 Mark. Nr. 118. 783. 795. 877. 1114. 1167. 1330. 1393. 1401. 1511. 1657. 1908. 1928. 2107. 2119.
Lta. B.	zu 2000 Mark. Nr. 206. 302. 330. 375. 583. 858. 876. 1084. 1472. 1506. 1943. 1975. 2023. 2198. 2219. 2344. 2382. 2744.
Lta. C.	zu 1000 Mark. Nr. 13

# 2. Beilage zu Nr. 211 des **Dresdner Journals** Donnerstag, 11. September 1913.

## Wissenschaft und Kunst.

### Berichte aus den Königl. Sammlungen.

(Fortsetzung zu Nr. 210.)

Unter den zahlreichen Einzelpersonen, denen wir zum Dank verpflichtet sind, können wir nur wenige hervorheben, die uns besonders kostbare Werke oder größere Sammlungen schenkten. So Comte M. de Crisse-Paris (*Histoire généalogique de la maison Maigrot de Crissey T. I.*), Louis Goldmann vertr. Fastenrath-Cöln (*Juan Fastenrath, La Walhalla y las glorias de Alamannia T. 7—15*), Dr. Martin Große-Dresden (Abschrift einer Handschrift der Universitätsbibliothek zu Leipzig: *Observationes Miscellaneae von Chr. Gottl. Ludw. Grego.*), Dr. C. M. Heidrich-Hannover (Kompositionen, Dichtungen und eine handschriftliche Selbstbiographie von Maximilian Heidrich), Dr. Richard Hering-Dresden (91 teils gedruckte, teils handschriftliche Kompositionen von C. G. und C. E. Hering), Apotheker Kriebel-Dresden, Pfarrer Lüdger-Zwoonitz, Oberstleutnant Palz-Dresden, Bezirkschulinspektor Richter-Chemnitz, Frau Hofrat Rotter-Dresden, Geh. Hofrat Dr. Schnorr von Carolsfeld-Dresden (u. a. ein handschriftliches Rechnungsbuch der Königin Amalie, Gemahlin König Friedrich August I. von Sachsen), Tonkünstler Richard Scholz-Dresden (212 Hefte enthaltene moderne Kompositionen für Violin und Klavier), Kantor Alfred Stier-Dresden (eigene Kompositionen, 7 Bände geistliche Gesänge und Motetten), Pfarrer em.D. Sulze-Dresden (37 Druckschriften meist theolog. Inhalts), Jean Maurice Tourneur-Paris (Henri Maistro, Bibliographie des travaux de Maurice Tourneur Paris 1910), Major Freiherr von Weiß-Dresden (Deutsch-Südwestafrikanische Zeitung, früher Windhuker Anzeiger, Jahrg. 6—12, Swakopmund 1904—1910), Woodbury Blair-Washington (Woodbury Lowery, The Spanish settlements within the present limits of the U. S. 1513—1561, 1562 bis 1574, New York and London 1911).

Rach Wissenschaften verteilt fallen von den neuverworbenen 14397 bibliographischen Bänden auf das Gebiet der Geschichte und geschichtlichen Hilfswissenschaften . . . . . 3402 (5324) Bde. das Gebiet der Sprachen u. Literaturen 1555 (2058) das Gebiet der Kunst einschl. Musik . . . . . 2294 (4091) auf alle übrigen Gebiete . . . . . 5169 (4373)

Nicht in diese Betrachtung einbezogen sind 1697 (3433) Schul- und Universitätschriften und 280 (1402) Handschriften.

Als besonders kostbare Erwerbungen mögen folgende Werke genannt werden\*: *Atlas archéologique de l'Algérie* (Algier. Paris 1911). Beaunier, *La France monastique* . . . Nouv. éd. (6 Boll. Paris 1905—1912). Brising, Harald, *Antik konst i Nationalmuseum Urval och beskrivning* (Stockholm 1911). Deininger, Joh. W., *Das Bauernhaus in Tirol und Vorarlberg* (Wien o. J.). Ergebnisse, wissenschaftliche, der deutschen Zentral-Afrika-Expedition 1907 bis 1908, Band 2—4 und 7 (Leipzig 1910—1912). Gneechi, Francesco, *I medaglioni Romani* (3 Boll. Milano). Goethe, Joh. Wolfgang v., *Italienische Reise*. Mit den Zeichnungen Goethes und seiner Freunde und Kunstabkönnen. Herausg. von George von Graevenitz (Leipzig). Griffith, J., *Catalogue of the Demotic Papyri in the John Rylands Library Manchester* (3 Boll. Manchester-London 1909). Handbücherbuch der Staatswissenschaften. Herausg. von J. Conrad, L. Elster, W. Legis. 3. Aufl. (8 Bde. Jena 1909—1911). Leonardo da Vinci, *Il codice di della Biblioteca di Lord Leicester in Holkham Hall*, pubbl. del R. Istituto Lombardo di Girolamo Calvi (Milano 1909). Macauliffe, Max Arthur, *The Sikh religion, its gurus, sacred writings and authors* (6 Boll. Oxford 1909). Merton, Adolf, *Die Buchmalerei in St. Gallen vom 9. bis zum 11. Jahrhundert* (Leipzig). Nicole, Georges, *Catalogue de vases peints du Musée National d'Athènes*. Suppl. (Paris 1911). Pedrell, Felip, *Calalech de la Biblioteca musical de la diputació de Barcelona* (2 Boll. Barcelona 1908f.). Roeder, Günther, *Les temples immortels de la Nubie*. Debod Bis Bab Kalabsche (2 Bde. Le Caire 1911). Sarre, F., und F. R. Martin, *Die Ausstellung von Meisterwerken muhammedanischer Kunst auf der Ausstellung in München 1910* (3 Bde. München). Sjöstedt, August, *Wissenschaftliche Ergebnisse der schwedischen zoologischen Expedition nach dem Klimabandar, dem Peru und den umgebenden Rosssteppen Deutsch-Ostafrikas 1905—1906* (2 Bde. Stockholm 1910). Von den Codices e Vaticanicis selecti phototypice expressi und die ersten beiden Bände einer Series minor, von den Codices graeci et latini photographice depicti Suppl. 9 (Die Konstanzer Weingartner Propheten-Fragmente in phototypischer Reproduktion) erworben worden. Auf die Aufführung anderer, teilweise sehr kostbarer Fortsetzungswerke verzichten wir.

Auf antiquarischem Wege wurde u. a. erworben: Devantier, Jacques de, *Atlas des villes de la Belgique au XVIe siècle* (19 livr. Bruxelles). Gilliéron, J., et E. Edmont, *Atlas linguistique de la France*. Fasc. 1—35 (Paris 1902ff.). Kondakoff, N., *Histoire de l'art Byzantin considéré principalement dans les miniatures* (2 Boll. Paris, London 1886, 1891). Mémoires couronnés et mémoires des savants étrangers publ. par l'Académie Royale des sciences. Collection in 8° T. V.—XXI (Bruxelles 1852—1870). Müller-Bouillet, *Lehrbuch der Physik und Meteorologie*, 10. Aufl. Bd. 1—4 (Braunschweig 1906—1909). Prosch, J. R., *Die Literatur über die venerischen Krankheiten* (4 Bde. Bonn 1889—1891). Shakespeare, William, *The Caxton edition of the complete works* . . . (20 Boll. London s. a.). Steiner, J. F. R., and C. Steiner, *Sacred and secular songs* . . . in the Bodleian Library (2 Boll. London, New York 1901). Zeitschrift für das gehänte Handelsrecht, herausg. von L. Goldschmidt u. a. Bd. 1—62 (Erlangen 1858 ff.). Stuttgart 1874ff.). Wechsels wurden die weitwollen Seiten jährlicher Kalender ergänzt. Besonders erfreulich war die Erwerbung des Jahrgangs 1786 des Gothaischen Hofkalenders, den wir nunmehr bis auf drei Jahrgänge vollständig besitzen.

Die Handschriftensammlung der Bibliothek vernichtete sich um 280 Nummern. Abgesehen von den oben unter den Geschchenen angeführten Manuskripten sind es meist eigenhändige Briefe und sonstige Handschriften von bekannten fachlichen und besonders Dresdner Persönlichkeiten, darunter

29 Briefe C. A. Böttigers, dessen Briefwechsel die Bibliothek bekanntlich zum größten Teile besitzt, und 84 Briefe des bekannten Naturforschers L. Reichenbach.

Auch in dem abgelaufenen Jahre fanden aller vierzehn Tage Ausstellungen der Neuerwerbungen im Lesesaal statt, die stets besucht wurden. Dank der Geselligkeit der Redaktion des Dresdner Anzeigers war es noch wie vor möglich, Verzeichnisse der ausgestellten Werke bekannt zu geben und auch Auswärtigen auf ihren Wunsch gegen Erstattung der Selbstosten (jährlich M. 2,50 bei freier Ausstellung) mitzuteilen.

**Albert-Theater.** (Gerhart Hauptmanns „Die Weber“). Wenn nicht das fräher des öfteren in Dresden zu Gastspielen erschienen Ensemble des einstigen Rückerberger Theaterdirektors Emil Meuthaler und im Jahre 1902 gelegentlich eines Gastspiels im Centraltheater das Gerhart Hauptmannsche Schauspiel „Die Weber“ vorgeführt hätte, so wäre das Werk für Dresden Novität und das Albert-Theater hätte es gestern sozusagen aus der Lause gehoben. Woran das liegt? Nun, Dresden war nie in dem Sinne wie Berlin und wie selbst unsre Nachbarstadt Leipzig es war, eine Bühnentätigkeit des naturalistischen Dramas; viele von den führenden Dichtungen aus der Zeit, in welcher der konsequente Realismus die Bühne beherrschte, haben erst Jahre nach ihrer Entstehung in Dresden das Bühnenlicht erblickt. Über das Werk selbst sind die Alten längst geschlossen; wer es bei jener Gastspielvorstellung im Centraltheater hier nicht selbst gesehen hat, kennt es aus der Pfeile oder mindestens den Kritiken nach, die über das Werk geschrieben worden sind. Ist unsere Zeit auch längst hinweg über diese Form dramatischer Schilderung, so läßt sich der Zuschauer doch zweifellos noch mächtig packen, wenn sie uns in einem Werk von so erfrischendem Ernst dargeboten wird wie diesem Weberdrama. Und es ist gewiß nicht nur das äußerliche der Dichtung, die in ihrer Art meisterlich ausgebaut die Handlung, die eminent scharfe Gestaltung, das ergreifende Wirken auf uns übt, sondern es sind ebenso sehr die inneren Werte des Werkes, der furchtbare Ernst, der aus der Schilderung des Dichters spricht, die uns in den Bann dieses Dramas zwingen. Freilich, eine poetische Befreiung erlebt der Betrachter vor Letzter dieser Dichtung nicht; das Wesen des Dramas, dem das Gerhart Hauptmannsche Werk als eins der führenden dieser Art angehört, schlägt solche Wirkung grundsätzlich aus, weil aus ihm kein Ausblick auf eine Versöhnung der Gewalten erfolgt, die hier feindfelig auseinander stehen. Räume gerade für die Handlung in diesem Weberdrama dem Betrachter nicht die Kenntnis der historischen Entwicklung zu Hilfe, so müßte er von der Hauptmannschen Schilderung mit dem bedrückenden Bewußtsein scheiden, daß menschliche Härte immer über menschliches Mitleiden triumphiert und daß nie an eine Versöhnung von Klassengegnern zu denken ist. Die Entwicklung der Dinge lehrt erstaunlicherweise das Gegenteil; unsere Zeit steht geradezu im Zeichen des Mitleidens für die Lage der Bedrückten, es gibt in unserer Zeit weitestgedehnter sozialer Fürsorge keine so wilde Not der Armen mehr, wie sie in diesem Drama hungernder Weber geschildert wird.

Die Aufführung der Hauptmannschen Dichtung durch das Ensemble des Albert-Theaters war voller darstellerischer Feinheiten und eröffnete mehr als es eine der bisherigen Vorstellungen vermochte, einen Ausblick darauf, daß wir vom Wirken der neuen Bühne mancherlei Bedeutung für das heilige Künstlerleben zu erwarten haben werden. Mr. Direktor Renz erwies sich der Aufführung als ausgezeichnet, die entscheidenden Rüge des Wilhelms höchst charaktervoll wiedergebender Regisseur, und die Darsteller vereinigten sich zu einem Zusammenspiel von geradezu poetischer Wirkung. Aus der Reihe der Einzelleistungen ragten die der Damen Stella David (Mutter Baumert) und Leontine Sagan (Paule Hilde) und der Herren Willy Kleinischeggs (Jäger), Siegmund Krüger (Der alte Baumert) und Georg Schnell (Der alte Hilde) heraus; namentlich Mr. Kleinischegg und Mrs. Sagan gaben Proben vorzüglich darstellerischen Könnens.

Ganz außerordentlich verdienstvoll war wieder der Anteil der dekorativen Ausstattung des Stückes durch die Herren Künstler Eduard Sturm und Vennöv. Franken an dem Erfolg der Aufführung; jenem verdaute die geistige Vorstellung die höchst eindrucksvolle Raumausstattung, der letztere, diesem die Entwürfe für die Kostümierung der Darsteller.

5 Stunden und eine halbtägige Führung. Das Honorar für sämtliche Vorlesungen beträgt 20 M., für sämtliche Vorlesungen und die psychologischen Übungen (Nr. 1 des Programms) 32 M., einschließlich der Gebühren für Teilnehmerkarte und Besuchsberechtigung. Einzelvorlesungen und Übungen können auch belegt werden. Der Preis für die 12-, 10- und 8-stündige Vorlesung beträgt 6, für die 6- und 5-stündige 5 M. und für die psychologischen Übungen allein 12 M. Gebühren für Teilnehmerkarte und Besuchsberechtigung 4 M. Bei der Anmeldung sind wenigstens 5 M. einzuzahlen. Nähere Auskunft und ausführliche Programme durch Lehrer Paul Friedemann, Leipzig, Bayerische Straße 77, III. Postscheckamt Leipzig 12082.

**Bildende Kunst.** Ein deutscher archäologischer Kursus wird in Pompeji vom 6. bis zum 11. Oktober von den Professoren Dr. C. Perrie und J. Winter abgehalten werden. Damit werden die lange Zeit hindurch, bis zum Tode von Prof. August Mayr, alljährlich im Auftrag der Zentraldirektion des Deutschen Archäologischen Instituts für Archäologen und Philologen veranstalteten Führungen wieder aufgenommen.

Für den Neubau der Fürstlichen Universität wird zur Erlangung eines Bildes und eines gemalten Frescos für das Senats- und Dozentenzimmer ein Preisausschreiben erlassen. Preisrichter sind u. a. G. Hodler und C. Amiet. Es sind Preise von insgesamt 16000 Frs. ausgeschaut worden.

Die „Elfte Internationale Kunstausstellung“ der Stadt Wien 1914 wird am 15. April n. J. eröffnet werden und bis zum 31. Oktober dauern. Es werden Gemälde, Skulpturen, Miniaturen, Zeichnungen, Radierungen, Holzschnitte und kunstgewerbliche Gegenstände ausgestellt werden. Die Arbeiten müssen bis spätestens 1. Januar 1914 angemeldet sein. Näheres teilt das Sekretariat der Ausstellung mit (Municipio di Venezia).

**Musik.** Aus Berlin wird gemeldet: Das Theater des Westens eröffnet am 20. d. M. seine neue Spielzeit mit der Uraufführung der Operette „Gräfin Gisi“.

**Theater.** Das Stadttheater zu Mühlhausen in Thür. ist dem langjährigen Direktor des Eisenacher Stadttheaters Possen mit bedeutend erhöhter Subvention überlassen worden.

Ein Pendeltheater in den Rheinlanden wird in den Wintermonaten der Geh. Intendantat Berthold einzrichten. Ein von ihm zusammengestelltes Ensemble wird abwechselnd im Fürstl. Interimstheater zu Detmold, in Baderborn, Soest, Lippestadt, Holzminden, Höxter und in einigen dagzwischen liegenden größeren Landgemeinden Vorstellungen geben. Die Einwohnerzahl der in Frage kommenden Gemeinden und die Bevölkerung der kleinen haben zu gestagt, das Unternehmen nach jeder Aufführung hin zu unterstützen.

Die Intendantur des Darmstädter Hoftheaters hat die Preise für sämtliche Plätze um 10 Pf. erhöht. Der aus dieser Erhöhung erzielte Betrag wird dem Pensionsfonds für die Hausangestellten zugeschlagen.

Wie aus Syracus gemeldet wird, hat man dort den Plan gejährt, das herrlich gelegene und wohlschaltene griechische Theater wieder in Gebrauch zu nehmen, wie auch bereits anderwärts (in Gisole, bei Verona etc.) antike Theate ihre Auferstehung gefeiert haben. Das Theater von Syracus gibt uns heute den besten Begriff von der Anlage und Einrichtung eines althellenistischen Schauspielhauses. Die Vorbereitungen für die Aufführungen, die im nächsten Frühjahr vor sich gehen sollen, werden durch einen Ausschuß unter dem Vorsitz von Maria Tommaso Gargallo getroffen; an der Spitze des Generalkomitees steht der Bürgermeister. Zugest will man den „Agamemnon“ des Aeschylus, und zwar in der Überzeugung von Romagnoli, aufführen.

\* Pfarrer D. Hilbert an der Annenkirche, der sich besonders durch seine apologetischen Schriften und Vorträge einen Namen gemacht hat und kürzlich den Titel eines Doktors der Theologie erhielt, hat einen Auf als ordentlicher Professor für praktische Theologie an die Universität Rostock erhalten.

## Theater, Konzerte, Vorträge.

**Albert-Theater.** Die nächste Neuheit des Spielplans ist das dreitägige Lustspiel von Alfred Halm und Robert Sandel: „Das Märchen vom Heiligenwald“, das seine erfolgreiche Uraufführung in Berlin erlebt hat. Die Dresdner Erstaufführung im Albert-Theater findet nächsten Sonntag statt. Beginn 19 Uhr. Spielleiter: Direktor Mr. Renz. Die Beleuchtung ist in den Hauptrollen wie folgt: Charlotte-Marie — Leontine Sagan; Edwina v. Hasselhoeve — Elisabeth Scholz; Carl Ernst — Otto Groß; Leo Hall — Georg Schnell; Fritz Leibl — Hermann Bräuer; Major a. D. Schreber — Wilhelm Stasser; Georg Kleinischeggs — Willy Fabart; Christian Bahenbrecher — Julius Donat; Eva, genannt Hirsch — Karl Renz-Hilpert; Liesbeth Aderte — Stella David; Kaspar Hoenly — Anton Menzinger. Die neue Ausstattung des Lustspiels ist nach Entwürfen des künstlerischen Beirats des Albert-Theaters Eduard Sturm in den Werkstätten des Theaters hergestellt worden. Der Witwerfater Robert Sandel wird der Dresdner Erstaufführung beitreten.

\* Im Residenztheater geht heute abend um 8 Uhr und morgen, Freitag, abends 19 Uhr, die Operetteneuheit „Der Brautsträger“ in Szene. Miss Dubelfack, die berühmte Operette von Herrn Grünbaum und Heinz Reichert, Muß von Rudolf Nelson, wird am Sonntag nachmittags 4 Uhr zu ermäßigten Preisen aufgeführt.

„Glaubens-Verkündigung“ (ein geistliches Stück in vier Aufzügen und einem Epilog, das bekanntlich bei den Hellerauer Festspielen ausgeführt werden sollte und im letzten Augenblick infolge eines neuen Regiedebutes verschoben werden mußte) gelang nun durch den Hellerauer Verlag im großen Saal der Bildungsanstalt Jacques-Dalcroze in Hellerau am 5. Oktober zur Uraufführung. Violino spielt Eva Martersteig, die Tochter des Leipziger Intendanten, die Mata: Mary Dietrich vom Deutschen Theater in Berlin, der Peter von Ulm: Carl Ebert, gleichfalls vom Deutschen Theater, der Andreas Grabbe: Bruno Decarli vom Leipziger Stadttheater, den Jakobus: Alexander Moissi vom Deutschen

\* Noch Erscheinungsjahr fehlt, ist es 1912.

Theater in Berlin. Die Regie führt der Dichter selbst. Die Inszenierung besorgt Alexander v. Salzmann, bekanntlich der Schöpfer der Hellerauer Beleuchtungsanlage. Es finden nur zwei Aufführungen der Aufführung statt. Karten und Prospekte durch den Hellerauer Verlag.

\* Die literarische Gesellschaft (E. B.) veranstaltet folgendes Programm für das Winterhalbjahr 1913/14: 1. Vorträge, 1913. Montag, den 13. Oktober: Dr. Friedrich Naumann (Berlin) über die Folgen der Weltwirtschaft für das gesittige Leben. Dienstag, den 28. Oktober: Geh. Hofrat Prof. Dr. Albert Köster (Leipzig) über mittelalterliche Mysterienspiele (mit Bildern). Montag, den 10. November: Prof. Ferdinand Gregor (Wien): Amette Trotski-Hülskoff. Einleitender Vortrag und Rezipitationen. Montag, den 24. November: Ernst Joch v. Wohlzogen (Darmstadt): Eigene Dichtungen. Montag, den 8. Dezember: Geh. Reg.-Rat Prof. Dr. Wolfgang v. Dettling (Weimar) über das Goethe-Haus in Weimar (mit Bildern). 1914. Montag, den 5. Januar: Dag Daubendes (Würzburg). Alphonse Dauphin (Dresden-Hellerau): Eigene Dichtungen. Montag, den 19. Januar: Marc Henry und Maria Delodach (München): Kommentariabend. (Vieder und Stimmen). Montag, den 9. Februar: Alfred Halm (Berlin): Berliner Juwelenkunst und Berliner Kultur. Montag, den 2. März: Dr. Franz Tüller (München): Eigene Dichtungen. Montag, 23. März: Lily Braun (Berlin): Vortrag. Sämtliche Vorträge finden im Saale des Künstlerhauses abends 8 Uhr statt. 2. Dramatische Vorstellungen: 1. Freitag, den 31. Oktober (Reformationsfest), vormitteg 11 Uhr im Albert-Theater: "Korallenfests" (Drama von Franz Dahlberg, unter Spielitung von August Weigert (Leipzig). In betreff der zweiten Lagedarstellung werden weitere Mitteilungen vorbehalten.

## Mannigfaltiges.

### Aus Sachsen.

dt. Blauen i. B., 10. September. Zu dem bereits gemeldeten Revolverangriff im Gerichtssaal wird uns noch gemeldet, daß der 36 Jahre alte Geschäftsführer Clausnitzer, der sich wegen Körperverletzung, Widerstand und Ruhesörung zu verantworten hatte, ein gestandenermaßen die Absicht hatte, die beiden Jungen Fällweber Steinbach und Kaufmann Krösch zu erschießen. Als er von vier Gerichtsdienstern und zwei Schutzenleuten nach der Gefangenenaufzettelung gebracht wurde, leistete er heftigen Widerstand und versetzte einigen der Beamten Fußtritte, andere bis er. Da bald darauf aus der Zelle Schüsse erklangen, nahm man an, daß er noch einen zweiten Revolver und viel Munition bei sich habe. Als man ihn später unter Zuhilfenahme eines kalten Wasserstrahls überwältigt hatte, konnte man feststellen, daß er keine Waffe weiter bei sich hatte. Er hatte die Patronen dadurch zur Entladung gebracht, daß er mit dem in der Zelle befindlichen Wasserstrahl auf die Patronen schlug.

A. Mühlgrün, 10. September. Beim Spielen mit einem geladenen Jagdgewehr erschoß hier der 13 Jahre alte Schüler Albin Krippahn seinen zehn Jahre alten Bruder Wilhelm Krippahn.

A. Grochenhain, 10. September. - Die Gutsbesitzerin Frau Prößlitz in Kroppen bei Ostrau wurde beim Füttern des Viehs von einer Kuh mit den Hörnern am Unterleib so schwer verletzt, daß sie in das Krankenhaus zu Lauchhammer eingeliefert werden mußte, wo die Bedauernswerte ihren Verlebungen erlegen ist.

\* Ak. Leipzig. Unter dem Namen „Schuhhaus“ ist in diesen Tagen in Leipzig ein Verein gegründet worden, der sich zur Aufgabe gemacht hat, entlassene Straflinge aus den Justizhäusern und Gefängnissen im Deutschen Reich in einer eigenen Kolonie unterzubringen, dort zu versorgen und zu beschäftigen. Ein Heim soll den Straflingen als gute und sichere Unterkunft dienen, sie vor Begehung weiterer Verbrechen bewahren und zu brauchbaren Menschen zu machen. Durch diese Maßnahmen hofft man, auch die Zahl der Rückfallsverbrechen zu verringeren und gleichzeitig die Sicherheit der Bevölkerung zu erhöhen.

d. Chemnitz. Der Neubau des Bezirkskrankenhauses der Amtshauptmannschaft Chemnitz ist nun so weit gediehen, daß der Außenbau als vollendet angesehen ist. Auf anmutiger, bewaldeter Höhe gelegen, wirkt der Neubau sehr freundlich und paßt sich durch seine einfache Architektur, die den ländlichen Charakter der Umgebung trägt (das Krankenhaus wird bekanntlich auf Rabensteinen flur errichtet), vorzüglich dem Landschaftsbild an. In dem neuen Gebäude werden alle praktischen Neuerrichtungen, die ein modernes Krankenhaus aufzuweisen hat, voll Berücksichtigung finden. Außerdem wird das Gebäude noch mit schattigen Gartenanlagen umgeben, in denen sich die Kranken erholen können. Das neue Krankenhaus wird voraussichtlich noch in diesem Jahre seiner Bestimmung übergeben werden.

Plauen i. B. Die Stadtverordneten beschlossen, ein Jugendfürsorgeamt einzurichten als Zentralstelle für alle Jugendfürsorgegeschäfte. Dem Leiter des Amtes, einem Mitglied des Rates, soll ein Ausschuß zur Seite stehen, der aus einem weiteren Ratssitzung, vier Stadtvorordneten als stimmberechtigten, und einem Arzt, einem Pädagogen und bis zu vier in der Jugendfürsorge tätigen Männern oder Frauen als beratenden Mitgliedern bestehen wird.

hl. Waldheim. Der Ertrag des hiesigen Kornblumengartens hat alle Erwartungen übertrffen. Dem guten Zweck können über 6700 M. zugeschoben werden.

Rohrwein. Die Dreikrankenstation von Rohrwein, Döbeln, Frankenberg, Geringswalde, Hartha, Hainichen, Leisnig und Waldheim beabsichtigen die Errichtung eines gemeinschaftlichen Genesungsheims, für das jetzt das nahe der Stadt Rohrwein gelegene Gut Wolfsfel in Aussicht genommen ist. Die Angelegenheit wird von der hiesigen Ortskantonsloste weiter behandelt.

### Aus dem Reihe.

Berlin, 11. September. In der gestrigen Versammlung der Fleischerinnung teilte der Obermeister mit, daß die Stadt Berlin voraussichtlich Ende Oktober oder im November wieder mit der Einführung des russischen Fleisches beginnen werde. Der Vertrieb dürfte aber den Fleischtheatern überlassen werden.

Kolberg, 10. September. Im Ostseebad Großmöllen unternahmen drei angehende Herren eine Vergnügungsfahrt. Der Bademeister Heise nahm ein Bad aus hoher See und ertrank.

Glauchau, 10. September. Die beiden jungen Leute, die, wie bereits gemeldet wurde, in dem Verdacht stehen, heute früh den Aktivisten Schröder in Brauna-Lage erschossen und verdeckt zu haben, sind über Glauchau nach Osterode geflohen, wo sie sich in einem Geschäft neu eintreiben wollten. Da der Inhaber des Geschäftes nicht dulden wollte, daß sie sich gleich an Ort und Stelle umzogen, kam es zu einem Streit, der die Polizei herbeiließ. Bei ihrem Erscheinen wurden die Beamten mit Schüssen empfangen, durch die der städtische Arbeitnehmer Lütersand getötet und der Polizeibeamte Müller am Kopf verletzt wurde. Während es gelang, den einen der Mörder festzunehmen, flüchtete der andere in das Hinterhaus, wo er sich verbarschierte und Schüsse abgab, welche die Polizei erwiderte. Man legte Schweiß in das Haus, um den Mörder auszuräumen. Als er sich am Fenster zeigte, wurde er durch einen Schuß getötet.

Jena, 10. September. Der 28jährige Oberlehrer und Schriftsteller Dr. Wilden aus Coburg hat sich heute in einem Anfall von Schwermut aus einem Fenster seiner Wohnung gestürzt, nachdem er sich vorher die Pulssader beide Hände durchgeschnitten hatte.

Halle a. S., 10. September. Weil Greiz als einzige deutsche Residenzstadt trotz wiederholter Eingaben keine Garnison erhält, veranlaßten, der "Saalezeitung" zufolge, die dortigen reichen Bürger, fast alles Fabrikanten, dadurch eine absonderliche Kundgebung, daß sie die ihnen als Quartierung zugewiesenen Offiziere nicht in ihre Wohnungen nahmen, sondern ausquartierten.

Cassel, 10. September. Da die Achsen des Schafwagens des Schuhzuges Bentinißglie-Berlin nichts zwischen Marburg und Cassel heil gelassen waren, was erst auf dem Bahnhof in Cassel bei der Kontrolle bemerkt wurde, mußten die zahlreichen Passagiere des Wagens geweckt werden. Der Zug geht nach Ausgangszeit des Wagens seine Fahrt mit einer größeren Verspätung fort.

### Aus dem Auslande.

London, 10. September. Die fünf Männer, die im Fälle des Diebstahls des belauerten Perlenschmuckbandes angeklagt sind, machten heute vor dem Polizeigericht folgende Angaben über die Umstände, die zu ihrer Verhaftung führten. Gutwirth, einer der Angeklagten, trat in Antwerpen einen Verwandten seiner Frau namens Brandstetter und fragte ihn, ob er nicht einen Abnehmer für ein Perlenschmuckband nachhabe. Brandstetter, der die Belohnung von 200 000 M. für die Entdeckung des Halsbandes kannte, trat mit seinem Vetter in briefliche Unterhandlungen. Gutwirth war nach London zurückgekehrt. Mittlerweile sah sich Brandstetter mit den Sicherheitsgesellschaften in Verbindung. Auf ihre Veranlassung wurde eine dritte Person als Abnehmer eingeschüchtert, nämlich ein Herr Ramens Spanier aus Paris, dem es gelang, zwei Perlen zu kaufen, und der bei dieser Gelegenheit in einem Londoner Hotel auch das ganze Halsband sah. Bei einem zweiten Zusammentreffen verhaftete die Polizei drei der Angeklagten. Das Perlenschmuckband wurde aber nicht in ihrem Besitz gefunden. Das Verhör wurde vertagt.

Innsbruck, 10. September. Der Berliner Reutier Salatian hat das historische Schloß Klamm bei Obsteig für 34 000 M. angekauft.

Rom, 10. September. Das "Giornale d'Italia" bringt die Nachricht, daß bei den Ausgrabungen in Pompeji der Hafen der Stadt entdeckt worden ist; er liegt 700 m vom Stadttor und 1250 m landeinwärts von der heutigen Küste. Die Mole und andere Hafenbauten sind 7 m hoch vom Gedoden bedeckt.

Riga, 10. September. Ein Feuer zerstörte im Badeo Majorenhof den Konzertsaal, die Heilanstalt und 20 Häuser sowie viele Kaufläden. Der Schaden wird auf 500 000 Rubel geschätzt.

St. Petersburg, 10. September. Die Ministerien des Äußeren und der Justiz haben mit den Vorarbeiten für die Urheberrechtskonventionen mit England, Dänemark und Belgien begonnen. Es ist geplant, auch mit Italien eine Konvention abzuschließen.

Tiflis, 10. September. Bei der Station Vaihal an der Linie nach Karabach ein Militärzug entzweiert. Mehrere Wagen wurden zerstört. Drei Soldaten sind schwer, sechs leicht verletzt worden.

New York, 10. September. Thaw hat mit einigen Journalisten in ihrem Automobil den Staat Vermont durchfahren und ist in einem Schulhaus bei Colebrook von den amerikanischen Behörden verhaftet worden.

### Die Cholera.

Wien, 10. September. Der aus Salouini angereiste choleraakte Kaufmann Pardo ist genesen; die Isolation der mit ihm in Berührung gekommenen Personen ist aufgehoben worden.

Lemberg, 10. September. In der galizischen Gemeinde Byczlow ist ein Cholerafall mit tödlichem Ausgang vorgelommen.

Budapest, 10. September. In Budapest sind gestern mehrere Choleraverdächtige Fälle vorgelommen. Ein 13jähriges Kind ist gestorben. Aus dem Nordosten des Landes und aus dem Banat werden zahlreiche verdächtige Fälle gemeldet, doch ist bei den meisten Erkrankten Brechraut festgestellt worden. Seit Wochen ist zehn Fälle als Cholera erwiesen.

### Bunte Chronik.

\* Die Herrenmode für den Herbst und Winter 1913. Über die Herrenmode bringt die in Leipzig erscheinende Zeitschrift "Moden-Akademie" folgendes: Seit ungefähr 25 Jahren hat die Herrenmode in Deutschland große Bedeutung erlangt. Diese neueste Kultur, diese neueste Verfeinerung verallgemeinert sich zusehends. Der moderne Deutsche hat eine moderne Linie angenommen, die von der früheren wesentlich abweicht. Das angegebene Sippe ist in Deutschland fast ganz verschwunden, auch die höhliche Auspolsterung der Achseln. Der moderne Deutsche kleidet sich bequem, gesäßig, nicht steif. Seine Kleidung ist weich, hygienisch geworden. Die Lebensgewohnheiten des Deutschen sind heute ebenfalls anders als ehemals. An Stelle ausländischer Allüren tritt

immer mehr deutsche Art, deutsches Höflichkeit und Tafelgesühl. Das ausgesprochen Ausländische in der Kleidung beginnt der Deutsche energisch abzulehnen, gibt es doch bereits viele deutsche Männer, die ausländische Modenbilder zurückweisen. So werden einer Deutschen Mode für Herrenkleidung immer mehr die Wege gebrochen.

Doch die Herrenkleidung weißlich-schwarz wird, ist nicht der Fall, denn das sichtbare Tragen von bunten Taschentüchern, gebogten Hüten mit Schleifen, Samtstöcken zum Schutz der Kleidung u. a. kann nur als eine Unmoralität an sich hat. Zu tadeln sind aber, weil weißlich, hemden mit Blumenmustern, grüne kurze Westen mit Sammeteinlage, Hosenträger mit Schleifen, Samtstöcke zum Schutz der Kleidung u. a. kann nur als eine Unmoralität an sich hat.

Bei den kommenden Herbst und Winter wird das fortgesetzte Rockjackett (amerikanisch: "Cataway" genannt), das aus schwarem, vereinzelt auch aus dunkelgrauem Stoff angefertigt wird, eine große Rolle weiter spielen.

Es ist ziemlich kurzärmelig, mit mäßig langem und vorn nicht übermäßig fortgesetztem Schöß und langem, nicht zu schmalen Taille. Die äußere Brusttasche ist obligatorisch, d. h. so viel wie unerlässlich. Die Knöpfe sollen am Kleidungsstück eng sein. Die Kragen sind hohl eingefasste Konturen werden wenig gemacht. Zu dem Rockjackett wird eine vierknöpfige eineiige Brosche.

Die äußere Brusttasche ist zweiteilig vom Stoff des Rockjacketts oder von weißem Stoff getragen. Dazu ein gestreiftes Veinsleid. Der moderne zweiteilige Gebrock, ein Tageskleidungsstück, ist ebenfalls ziemlich kurzärmelig. Er besteht auf zwei Knöpfen und hat einen mäßig langen, unten nicht weiten Schöß. Die Westen öffnen sich immer mehr. Sie sind zumeist einreihig ohne Kragen, auf vier Knöpfe schließend, unten mit einer langen Spitze. Die Hose bleibt mäßig weit am Knie, unten etwas schmäler auslaufend, doch nicht unterhosenartig. Der Saal ist einreihig, auf einen Knopf schließend sehr modern, zweireihig auf zwei Knöpfe schließend. Seine Länge ist eine nicht unbedeutliche Länge geworden, ohne aber die frühere unfröhliche Kurze wieder anzunehmen. Der Paletot neuesten Stils ist ziemlich anliegend an der Taille und hinten rockartig konstruiert. Neben ihm ist der gerade Paletot in nicht so langer Form und unten geöffneter Weite modern. Die Form mit verdeckten Knöpfen bleibt die bevorzugte. Über die Damenmode im Herrenstil ist folgendes gesagt: Das Schneiderkleid wird viel gemacht. Die Jacke nehmen wieder eine Größe an, 90 cm ist die normale Jackellänge. Der Anhänger bleibt ein mäßig. Die Jacken bleiben lang, werden auch kürzer gestaltet. Die große Taschenbleibekleidung bleibt. Das Jackett auf einen Knopf, unten sonst fortgeschlossen, ist sehr beliebt. Der moderne Damenpaletot, auch Mantel genannt, ist dreiviertellang und unten sonst abgerundet. Jackets und Paletots werden auch hochgeschlossen mit breitem Steh- und Umlegekragen getragen. Der langen Taschen wird übrigens der obere Überdruck breit konstruiert, damit die obere Öffnungslinie keine zu große ist. Die Weste bleibt modern. Zu diagonalen Jackets werden glatte Tuchwesten gern getragen. Glattstreifen werden zu Jackets bevorzugt. Zu Paletots werden, außer glatten Stoffen, diagonale, gestreifte und farbige genommen, und Covertcoats, Homespuns, Cheviots, Pommeranische Stoffe, Meltons, Dubelstoffe und Rotines. Die Röcke bleiben eng.

### Bäder, Reisen und Verkehr.

\* Bad Eilsen. Die bisherige Kurliste weist bis 6. September dieses Jahres 15 964 Fremde nach, darunter 12 242 Ansätze in 7920 Bäder, während im vorige Jahre bis 2. September bereits 16 421 Fremde, darunter 12 632 Ansätze in 8400 Bäder zu verzeichnen waren.

Bad Wildungen. Die Besucherzahl unseres Bades betrug am 10. September 13 722 Personen.

**Neues Abonnement mit September 1913**  
Jedes Heft 100 M.

**Belhagen & Glasings Monatshefte**

Bringen im neuen Jahrgang u. a.:

- Hans von Hoffenthal: Witton Flora. Roman.
- Clara Bielitz: Die Kinder. Novelle.
- Solde Kurz: Der brabende Held. Novelle.
- Hans Hart: Die Wunderländer. Roman.
- Hans von Sobeth: Die Frau ohne Mutter. Roman.
- Carry Brachwagel: Herzknot. Roman.
- Ludwig Ganghofer: Herzmann der Betreue. Novelle.
- Friedrich Henhard: Alsterin Metternheim. Novelle.
- Erich Techen: Die Theatersehne und ihre lieben Freunde. Roman.
- Georg Hirschfeld: Das Kreuz der Wahrheit. Roman.

Bücherbesprechungen von Dr. Carl Büste.

Wasserbücher, vielfach farbige Reproduktionen nach klassischen und modernen Gemälden.

Zu bezahlen durch alle Buchhandlungen.

6274

**Kronendorfer Tafelwasser Hellwasser**  
natürlicher alkalischer SAUERBRUNN

Haupt-Denk in Dresden Hermann G. Müller, Ostra-Allee 26.